

# EL CORREO GALLEGO

SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Preguntorio, 29

Diario de la mañana.—Decano de La Coruña

EL FERROL DEL CAUDILLO  
General Franco, 152; Telef. 1398

Telefonos: Redacción, 1227; Administración, 1427 y Dirección, 1827

Núm. 2.663

JUEVES, 10 DE OCTUBRE DE 1957

Fundado en el año 1878 120 Ptas

## Poderoso ingenio atómico hecho estallar por Inglaterra, en Australia

MARALINGA (Australia), 9. Inglaterra ha hecho estallar hoy uno de los más potentes ingenios atómicos probados, hasta ahora, en Australia.

El artefacto, estallado a una altura de unos 300 metros, propagó sus llamas y rayos mortíferos sobre una zona de cinco kilómetros de diámetro, la cual quedó envuelta en humo.—Efe.

## Es imposible predecir cuánto tiempo más continuará el satélite artificial girando alrededor de la Tierra

### Le acompaña un segundo "objeto", a gran altura y velocidad



Rostros llenos de curiosidad. Un grupo de ingleses, en lo alto de una grúa, observan el paso del satélite artificial. La escena se viene aun repitiendo en todo el mundo.

LONDRES, 9.—El órgano oficial del partido comunista ruso, "Pravda", informa hoy que un segundo objeto gira alrededor de la Tierra, detrás del satélite artificial.

"Pravda" señala que al ser lanzado el satélite un cono que protegía el cuerpo del cohete de lanzamiento, también fue impulsado al espacio.

Señala el periódico que es imposible predecir por cuánto tiempo más continuará el satélite girando alrededor de la Tierra, pero que tanto éste como el cono, siguen dando vueltas a gran altura y velocidad.

Por último dice el periódico que las primeras órbitas del satélite fueron elípticas pero a medida que encuentra resistencia en las capas superiores de la atmósfera, toman forma circular.—Efe.

### CAMBIA DE OPINION LOS HOMBRES DE CIENCIA BRITANICOS

LONDRES, 9.—Los hombres de ciencia británicos que pre-

decían a primera hora de hoy que la caída del satélite soviético de la Tierra en un plazo de seis horas "han variado de modo de pensar. Dicen ahora que las señales del satélite indican que sigue fuerte en su discurrir y que la pérdida de altura advertida entre el lunes y el miércoles puede deberse a un reajuste de la órbita.

Los ingenieros de la BBC en Tatsfield, cerca de Londres, dicen que siguen recibiendo una señal "razonable" del satélite a la frecuencia de cuarenta megaciclos.—Efe.

### GANA VELOCIDAD EL SATELITE ARTIFICIAL

ESTOCOLMO, 9.—Radio Moscú ha dicho que el satélite soviético de la tierra está ganando velocidad "y continuará girando alrededor de la tierra durante un largo tiempo". Añadió que a las dieciocho horas en Moscú (cuatro de la tarde hora española), el "Sputnik" había dado la vuelta a la tierra setenta veces y recorrido casi

tres millones de kilómetros. El análisis de los datos relativos al recorrido del satélite —dijo la emisora— demuestran que el satélite está ganando cada veinticuatro horas incluso la Radio que en la Unión Soviética se continúa observando con éxito al satélite y el cohete que lo transportó y que ahora va detrás de él.

Se han recibido datos de considerable importancia en los centros astronómicos de Lenin-

## El Caudillo descansa de las activas jornadas de los últimos días

BARCELONA, 9.— Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco permaneció durante la mañana en sus habitaciones del Palacio de Pedralbes, descansando de las activas jornadas de los últimos días.

A las diez se verificó el relevo de la guardia, ceremonia que fue presenciada por numeroso público, que en aquellos momentos circulaba por la avenida del Generalísimo. La batería del regimiento de Artillería número 62, que estaba de guardia ayer fue relevada de este cometido por otra del regimiento de Artillería número 44.

Continúan recibiendo en el Palacio de Pedralbes gran número de ramos de flores ofrecidos por las autoridades y personalidades barcelonesas a la esposa del Caudillo doña Carmen Polo de Franco.—Cifra.

## RENE PLEVEN renuncia a formar Gobierno

PARIS, 9.—(Urgente).—El dirigente del partido moderado, René Pleven, ha abandonado su intento de formar el 24 Gobierno francés, después de la guerra.—Efe.

### Cupón de ciegos

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el número 307.

## Cuadros de Le Courbusier



El famoso artista suizo Le Courbusier ayuda personalmente a la instalación de sus cuadros en la Casa de Artes de Múnich, donde celebra estos días un a Exposición de su obra.

## Norteamérica rectifica Acepta la propuesta rusa de control de satélites y proyectiles dirigidos

WASHINGTON, 9.—Subitamente ha rectificado su decisión el Departamento de Estado respecto a la propuesta rusa sobre el control de los satélites y proyectiles dirigidos y ha declarado que el plan de control debe incluir más naciones y no limitarse a Estados Unidos y Rusia, pero si ésta insiste, Estados Unidos están dispuestos a comenzar la conversación bilateral.

Pocas horas antes, un portavoz del Departamento de Estado, había rechazado oficialmente la oferta de Juschof afirmando que los Estados Unidos sólo estaban dispuestos a tratar el asunto dentro del marco de una conferencia general de desarme.

Fue después de una entrevista del secretario de Estado, John F. Dulles, con el presidente Eisenhower, cuando el primero declaró que Estados Unidos estaban dispuestos a celebrar las conversaciones propuestas por Nikita Juschof. Dulles insistió en que una proposición semejante contenía en plan norteamericano de desarme que rechazaron los rusos en

la conferencia de desarme celebrada en Londres.—Efe.

DECLARACIONES DE FOSTER DULLES SOBRE EL CONTROL DE LOS ESPACIOS

WASHINGTON, 9.— El secretario norteamericano de Estado, John Foster Dulles, ha dicho que los Estados Unidos no discutirán bilateralmente con Rusia el problema del control de los espacios interplanetarios.

Esto aclara la duda que existía, sobre si los Estados Unidos pensaban mantener conversaciones bilaterales con Rusia o discutir el problema solamente en conversaciones multilaterales, con la asistencia de otros países.—Efe.

### RESERVA EN LONDRES SOBRE LA POSTURA NORTeamERICANA EN EL CONTROL DEL ESPACIO

LONDRES, 9.— En el Foreign Office londinense se han negado a comentar las informaciones según las cuales los Estados Unidos están dispuestos a discutir con Rusia la cuestión del control del espacio exterior y de los proyectiles dirigidos.

A juicio de un portavoz del Foreign Office, no hay ningún cambio radical de la postura norteamericana en cuanto al control de esos proyectiles con motivo del lanzamiento del proyectil balístico intercontinental y de satélite ruso.

Se produjo aquí cierta confusión acerca de las manifestaciones de Foster Dulles al respecto después de su entrevista de 75 minutos con el presidente Eisenhower. Según algunos periodistas, Dulles indicó que su país estaba dispuesto a tratar con la URSS del control del espacio exterior, independientemente del programa general de desarme. Pero más tarde una declaración del Departamento de Estado decía que las propuestas norteamericanas son de estudio internacional multilateral y no bilateral. La propuesta de Juschof, en cambio, fue que el control internacional de los proyectiles dirigidos e ingenios del espacio exterior fuera objeto de un pacto soviético-estadounidense.—Efe.

### JRUSCHOF ABOGA POR LA APROXIMACION DE MOSCU Y WASHINGTON

NUEVA YORK, 9.— El secretario general del partido comunista soviético, Nikita, ha indicado que puede producirse "un nuevo acercamiento" entre Moscú y Washington para la celebración de importantes conversaciones, según informa hoy el "New York Times" al publicar la segunda parte de la entrevista celebrada por su corresponsal en la capital soviética, James Reston, con el dirigente ruso.

El periódico dice que Juschof se mostró particularmente molesto porque los Estados Unidos no habían accedido a una reunión entre el mariscal Georgi Yukof y los altos fun-

### DETALLES DE LA EXPLOSION

MARALINGA (Australia), 9. La bomba atómica experimentada hoy por los científicos británicos fue tan poderosa que los periodistas que se encontraban a unos ocho kilómetros de la explosión sufrieron quemaduras como las producidas por el sol.

Esta bomba, de la que se sabe es un arma táctica dispuesta para ser inmediatamente empleada, fue suspendida de tres globos unidos, situados a algo más de 300 metros sobre el terreno de pruebas de Maralinga, en la parte centro-sur de Australia. La explosión fue, al parecer, más poderosa de lo que los científicos británicos y australianos habían previsto, difundiendo dos oleadas de calor sobre la zona desértica, la primera de ellas más fuerte que la segunda.

Los periodistas que asistían a la experiencia, notaron que aumentaba el calor grandemente, y sintieron como su pelo se chamuscaba. Un miembro de la RAF que llevaba pantalón corto, quedó con el vello chamuscado desde su espalda hasta sus piernas. Una hora después las partes expuestas de todos los que asistían a la experiencia sufrían graves quemaduras.

Cuando se produjo la primera ola todos los papeles que había en la tienda de los periodistas, así como los sombreros, fueron lanzados hasta el techo, a una altura de cinco metros la lona de la tienda se hinchó y después, parcialmente se derrumbó.—Efe.

## Maniobras de la Escuadra española

### Durarán ocho semanas

MADRID, 9.— La Escuadra española se dispone a realizar unas maniobras que tendrán una duración de unas ocho semanas, según información que hoy publica el periódico "Ya". Casi simultáneamente, de El Ferrol, Cádiz y Cartagena, se han hecho a la mar las unidades que van a intentar venir en los ejercicios previstos, que son cuatro. El denominado "Cataca" simula el ataque y defensa de una cabeza de desembarco. Se trata de un simulacro de combate clásico artillero y se verificará en aguas del mar de Alborán, entre Adra y Roquetas. El ejercicio "Escipión" tiene por escenario el amplio Golfo de Valencia, entre la costa peninsular levantina y el archipiélago balear.

Es un análisis de la "resolución de la costa" sobre el mar y consiste en rechazar un ataque, incluyendo prácticas interesantes de detección, mi-

nado y dragado, actuación de la aviación, reacción antiaérea, empleo de lanchas torpederas y enlaces y corporación aeronáutica. El denominado "Ferroca" consiste en un intento de acción naval sobre el litoral; acción súbita y violenta sobre objetivos concretos y tendrá por teatro el Golfo de Cádiz, entre la desembocadura del Guadiana y Trafalgar. Por último el ejercicio "Teide" consiste en un ataque y defensa de un convoy. Este ejercicio se realizará en pleno Atlántico y presupone el empleo figurado de torpedos, de la aviación y escolta de destructores del convoy.—Cifra.

## Cine español



El ministro Secretario General de Movimiento Sr. Solís, felicita a las figuras que han intervenido en la película española Amanecer en Puerta Oscura, que ha ganado el "Oso de Plata" en el Festival de Berlín.

## PREVENGASE CONTRA LA GRIPE ASIATICA

Trate todo resfriado, por insignificante que sea, con Diphenil Asalettin, el medicamento alemán que elimina los contagios. De venta en farmacias, al precio de 850 tubo de 15 comprimidos. (C. S. 18.037)

# LA CIUDAD AYER

Por ALBA

Habiendo con no mucha seriedad de los últimos acontecimientos varios amigos, uno decía:

—Meneado adelante supone el lanzamiento del satélite artificial. Dentro de poco tiempo, ¡hala!, a la Luna, y más adelante ¿quién sabe a don de llegaremos?

Muy guason, otro le contestó:

—Luego estaremos tan adelantados, que un país le dirá a otro: ¡Como no te avengas a razones te voy a lanzar no ya una bomba "H", sino una estrella de la veinteaava mag-

nitudi. Y un día, por fin, alguien perderá la paciencia o la calma, y cumplirá sus terribles amenazas y entonces todos quedaremos conmocionados por el terrible golpe, y cuando despertemos, nos encontraremos desuados y con un garrote en la mano... —¿Iremos a cazar, como en la Edad de Piedra— concluyó un tercero.

—Adoptando una actitud muy seria, el que antes hablaba dijo:

—Pues yo os aseguro que el satélite ese no nos traerá nada bueno. Entre él y la bomba atómica, ya ves: perturban los fenómenos atmosféricos— aunque esto nos favorece a nosotros ya que de no ocurrir algo anormal aquí tenía que estar ya lloviendo— producen la gripe asiática, destroran la cogcha de tabaco...

Al oír este último, todos los presentes saltaron un asombrado ¡Quech! —Como os lo digo, que lo he leído en una revista. La bomba atómica es la que tiene la culpa de que no haya tabaco en España, y no debe faltarle razón a la revista que lee, porque ¿qué explicación tiene si no la total ausencia de tabaco en el extranjero? Supongo que no pretendéis dudar de la eficiencia y buena voluntad de la Tabacalera, ¿verdad? Además a alguien hay que echar la culpa.

—Hombre, pues puede que tengas razón, no habíamos pensado... —Naturalmente, si vosotros no pensáis ya, porque con el cohete ese habéis llegado a la Luna antes de tiempo.

## CAPITOL

LA PANTALLA de los ÉXITOS

HOY  
A las 6, 8 y 11

### SISSI EMPERATRIZ

(AGFACOLOR)

¡Genial! ¡Extraordinario! ¡Único!  
Con  
ROMY SCHNEIDER  
Y  
K. BOHM

(Tolerada)  
Complemento: NO-DO

## Cinema

HOY  
A las 4, 6, 8 y 11  
¡SENSACIONAL ESTRENO!  
EN TÉCNICOLOR

CHARLTON HESTON  
EL SECRETO DE LOS INCAS

¡FANTÁSTICO!  
¡EMOCIONANTE!  
¡GRANDIOSO!  
(Para todos los públicos)

## REINA

TEL. 1464-2167

HOY  
JUEVES POPULAR  
BUTACA, 3 PESETAS  
A las 6, 8 y 11

### MOULIN ROUGE

(Tecnicolor)

La joya del Séptimo Arte, que refleja el paisaje del París bohemio del pasado siglo.

Con  
JOSE FERRER  
Y  
ZSA ZSA GABOR  
(Mayores)  
Complemento: NO-DO

Mañana:  
"HAN ROBADO UN TRANVIA"

## Madrid-París

TEL. 2242

HOY  
JUEVES POPULAR  
BUTACA, 3 PESETAS  
A las 4, 6, 8 y 11

### LA VIUDA ALEGRE

(Tecnicolor)

Los valseos inmortales de la más famosa de las operetas vuelven a escucharse sin que nadie pueda sustraerse a su encanto.

Con  
FERNANDO LAMAS  
Y  
LANA TURNER  
(Mayores)

Complemento: NO-DO  
Mañana:  
"LUCES EN BROADWAY"

# FERROL AL DIA

## El nuevo Prelado entrará en la capital de la Diócesis a finales de octubre

parece confirmarse la noticia que ya hemos publicado días pasados, relativa a la fecha de entrada en Mondoñedo, del nuevo Obispo de esta Diócesis, doctor don Jacinto Arzaya Góicoechea, nombrado con fecha 17 del pasado mes de septiembre. Decidiese entonces que la curada, por expreso deseo del nuevo Obispo, había de ser el día de Cristo-Rey, o sea, el domingo 27 de este mes de octubre.

En los medios eclesiásticos parece confirmarse la noticia, que publicamos de nuevo a título de información.

**SESION DE LA PERMANENTE**  
Hoy se reunirá la Comisión Municipal Permanente, para despachar el orden del día.

Figuran asuntos de las Comisiones y Negociados de Industria, Permisos, Servicios, Contribuciones, Beneficencia y Obras.

También se dará cuenta de la recaudación de Arbitrios en la semana última.

**TRASLADO DE RESTOS MORTALES**  
Por el Gobierno Civil de la pre-

vincia (Jefatura Provincial de Sanidad), y a través de la Dirección de Sanidad Exterior de este puerto, se autoriza el traslado de los restos mortales de doña Clara Vía Fuxá, desde un nicho a otro, dentro del cementerio municipal de Catibos, en esta ciudad.

**NOTA PARA ENFERMERAS Y PRACTICANTES**  
El "Boletín Oficial del Estado" del pasado mes de agosto, ha publicado un Decreto del Ministerio de Educación Nacional, estableciendo la especialización de Fisioterapia. Con tal motivo se celebrará un curso en la Escuela de Especialidades de la Ciudad Universitaria.

A todas aquellas enfermeras y practicantes pertenecientes a FET y de las JONS y no pertenecientes, pueden pasar a informarse por esta Sección Femenina, sita en General Franco, 151, de diez a doce de la mañana.

El plazo para presentar la documentación finaliza el día 17 del corriente mes.

**CASINO FERROLANO**  
Pasado mañana, sábado, con mo-

tivo de la fiesta del Pilar, Día de la Raza, habrá asalto en los salones del Casino Ferrolano, a partir de las ocho de la tarde. Con esta fiesta queda inaugurada la temporada en nuestra centenaria Sociedad de recreo.

**INFORMACION MILITAR**  
Pasa a situación de retirado, por edad, el coronel de Infantería de escuela complementaria, don Angel Ferrer Cabal.

Se acciende al empleo de coronel a los tenientes coronelos de Artillería, don Gonzalo Pérez Díaz y don Juan Miguel Viar.

—Idem ídem al teniente coronel de Artillería, don Enrique García-Losada Díez.

—Idem a teniente coronel a los comandantes de Artillería, don Angel Suanzes de Viñas y don Darío Pérez López.

—Idem al de comandante al capitán de Artillería, don Luis Togados Díaz del Río.

**PRESENTACIONES**  
Deberán presentarse en la Representación de Mutilados de Guerra de esta Plaza todos los combatientes mutilados absortos y permanentes, residentes en esta Plaza.

**AGRESION**  
Por agredir en la calle Rubalcava a José Meizoso Vizoso, de 63 años, vecino del Campón, fué detenido Carlos Moutouto Bastida, de 22 años.

**SUSCRIPCION PARA ADQUIRIR UN PROYECTOR CINEMATOGRAFICO DESTINADO AL SANATORIO ANTITUBERCULOSO**  
Cuarta relación de donativos para la adquisición de un proyector cinematográfico con destino a los enfermos del Sanatorio Antituberculoso: Suma anterior, 22.924'85 pesetas. Dos donantes anónimos, 30. Una donante de Cobas, 100. Sres. Romero Hermanos, 100. Droguería M. Figueras, 250. Personal de los talleres de "Paraguina, S. L.", 108. Sr. Hijo de Benigno Caballo, 250. D. Edmundo Ramos, 100. Srta. Macamen Díaz López, 15. B. D. C., 50. Banco Pastor, 250. Frutería Abert-Puchol, 100. Sres. Julio F. Cousto y Hno., 500. Recaudado en EL CORREO GALLEGOS: Farmacia Grandal, 25. Un donativo, 10. Anónimo, 10. Confecciones La Sardana, 100.

- D. José Blanco Traba, 25
- M. B. O., 25
- Dionisio Tejedor Pérez, S. A.— Ju- bia, 150
- D. José Bonilla Santomás, 50
- Santa Rita, S. A. Cerámica de Ju- bia, 250
- Banco de La Cotaña, Sucursal de Ferrol, 250
- Mercadería Isolina, 15
- Recaudado en RADIO FERROL: R. S., 50
- Sra. M. P. A., 25
- Colegio de San Felicesimo, 50
- Srta. Marija Uceira, 5
- D. Juan Bugía, 50
- Un grupo de empleados del taller de maquina, de la E. N. Bazán, 365 pesetas.
- M. L. y M. A., 25
- Los cuatro primos: Balto, Llu, Macam y Masito, 75
- Mary Pury, 25
- Una donante, 15
- D. Andrés Lage y esposa, 5
- Avelino Roca, 25
- Fábrica de Gabardinas de Mugar- dos, 100
- Una señora, 5
- D. Belisario Sixto López, 25
- Los empleados de la Secretaría de Dirección de la E. N. Bazán, 510
- D. Víctor Silva Pita, 25
- D. Joé Manivesa, 10
- D. Luis Bustabad, 25
- Casino Ferrolano, 200
- La Papelera Ferrolana, 50
- Un anónimo, 5
- D. Gabriel Pri. da Veiga y Rodríguez, párroco de Nuestra Señora de la Angustia, 50
- D. Manuel Bello Trigo, coadjutor de la misma parroquia, 25
- Suma hasta la fecha, 27.432'85 pts.

## CAPITOL HOY

A LAS 6-8 Y 11  
¡LO QUE TODO FERROL ESPERABAI

### SISSI EMPERATRIZ

ROMY SCHNEIDER  
CARLOS BOHM



LA DELICIOSA "SISSI" ES MADRE... Y CON SU TERNURA, SU DELICADEZA, SU TACTO Y SU TALENTO LOGRA LA UNION DE DOS PAISES HERMANOS: AUSTRIA Y HUNGRIA

Complemento: NO-DO (TOLERADA)  
NOTA.—PARA MAYOR COMODIDAD DEL PUBLICO, ESTAN A LA VENTA LAS LOCALIDADES PARA LOS CUATRO PRIMEROS DIAS.

## ¡OTRO GRAN TRIUNFO!

(Siguen los éxitos en su prestigiosa pantalla)

### MANANA ESTRENA EL JOFRE BELLEZAS POR CASAR

de nuevo la familia de "13 por docena" para maravilla y encanto de los públicos del mundo  
UN REPARTO EXCEPCIONAL  
JEANNE CRAIN  
MYRNA LOY  
DEBRA PAGET  
EDWARD ARNOLD  
BARBARA BATES  
(COLOR POR TÉCNICOLOR)  
(PARA MENORES)

TODOS LOS CRITICOS MAS EXIGENTES DE ESPAÑA COINCIDEN EN APRECIAR QUE

## PARIS... PALACE HOTEL

es la película más simpática y agradable de los últimos tiempos

## PARIS... PALACE HOTEL

colma las aspiraciones de los espectadores más exigentes...

## POR

su originalidad  
su belleza  
su alegría  
la calidad de sus intérpretes  
su maravilloso color  
ser el sueño de cualquier jovencita casadera

## ¡Alégrese!...

## PARIS... PALACE HOTEL

ANTICIPA LA PRIMAVERA  
UNA PELICULA DELICIOSA, CON UN REPARTO EXCEPCIONAL, A CARGO DE  
CHARLES BOYER  
FRANCOISE ARNOUL  
ROBERTO RISSO

## Mañana GRAN ESTRENO en el CINE AVENIDA

COLOR POR EASTMANCOLOR  
(PARA MAYORES)

## CINEMA HOY

A las 4, 6, 8 y 11  
¡FANTÁSTICO! ¡EMOCIONANTE! ¡GRANDIOSO!  
ESTRENO EN TÉCNICOLOR

CHARLTON HESTON  
EL SECRETO DE LOS INCAS  
YMA SUMAC  
ROBERT YOUNG  
NICOLE  
MAUREY MITCHELL  
Director: Henry Hopper

¡EL ESPECTACULO MAXIMO DEL DIA... DEL AÑO... QUE MOVILIZA LAS MULTITUDES!  
¡GIGANTESCO ÉXITO!  
(MENORES)

## ESPECTACULOS

- AVENIDA: "Ha pasado un hombre"—Carecemos de censura.
- CALLAO: "Infierno bajo cero"—3. Mayores.
- JOFRE: "El último cuplé"—3. R. Mayores, con reparos.
- CAPITOL: "Sissi, emperatriz"—1. Todos.
- CINEMA: "El secreto de los Incas"—2. Jóvenes.
- RENA: "Moulin Rouge"—3. R. Mayores, con reparos.
- MADRID-PARIS: "La viuda alegre"—3. R. Mayores, con reparos.

## AVENIDA HOY

5-15 — 7-45 — 10-45  
ULTIMAS EXHIBICIONES de la dramática producción  
Ha pasado un hombre  
(Para mayores)

Con  
LINA ROSALES  
ALBERTO RUSCHEL  
CARLOS CASARAVILLA  
Complemento:  
NOTICARIO NO-DO

## Callao HOY

5-30 — 8 — 11  
La maravilla en Tecnicolor  
UNICO DIA  
Infierno bajo cero  
(Apta para todos los públicos)

ALAN LADD  
JOAN TETZEL  
BASIL SIDNEY  
Completa el programa:  
NO-DO 769-B

## JOFRE HOY

ULTIMAS EXHIBICIONES de la película más encantadora, interesante del cine español  
El último cuplé  
La máxima creación de SARITA MONTIEL  
Record de permanencia en cartel  
EN EASTMANCOLOR (Mayores)  
NOTICARIO NO-DO

Elecciones Sindicales

Relación de candidatos para Vocales de las Secciones Sociales

Habiéndose proclamado por la Junta Provincial de Elecciones los candidatos para Vocales de las Secciones Sociales de las distintas Entidades Locales, se advierte a todos los trabajadores que se encuentran a disposición de los mismos en esta Delegación Comarcal y en las Secretarías de los respectivos Sindicatos. Sin perjuicio de ello, iniciamos hoy la publicación de la relación de Candidatos por Grupos y Categorias profesionales, señalando igualmente el lugar y la hora de la votación. SINDICATO DE ACTIVIDADES DIVERSAS. — CANDIDATOS PROCLAMADOS

Grupo de Establecimientos Sanitarios: Don Antonio Coira Balboa, técnico; don Constante García García, técnico; don Manuel Guerra Iglesias, administrativo; don Ramón Otero Brea, administrativo; don Antonio Vieiro Fernández, especialista; don José Rodríguez Veiga, especialista; don Manuel Boquete Rodríguez, no cualificado; don José Salgueiro Moure, no cualificado. Grupo Enseñanza no Estatal: Don Angel Brage Villar, técnico; don Ramón Conde Novoa, técnico; don Juan Romero Osende, administrativo; don Maximino Sánchez Viño, administrativo; don José Cereijo Garaball, especialista; don Antonio Barba Mella, especialista; don Joaquín Benavente Aguado no cualificado; don Manuel Vilarelle Vilarelle, no cualificado. Grupo Oficinas y Despachos: Don Eduardo Fernández Codesto, técnico; don Juan Martínez Muñoz, técnico; don Amancio Beis Mañá, administrativo; don Manuel Rivas Colomer, administrativo; don Ramón González N., especialista; don Esteban Fuentes Hernández, especialista; don José Rouco Remesar, no cualificado; don José Taboada Melchor, no cualificado. Grupo Peluqueros: Don Enrique García del Río, especialista; don Alfonso Trillo Escudero, especialista. Grupo de Tintorerías: Don Cesáreo López Martínez, especialista; don Manuel Fernández Doeste, especialista; don Celso Silva Turres, no cualificado; don Ramón Mato Turnes, no cualificado. Grupo Comercio al por Mayor y Detail: Don Manuel Iglesias Paz, administrativo; don Manuel Sanmartín Suárez, administrativo; don Luis Porto Torres, especialista; doña María Luisa Vázquez Fernández, especialista; don José Cajaraville Seoane, no cualificado; don Juan Vázquez Fernández, no cualificado. Grupo al Servicio del Estado y Corporaciones: Don Jesús Giménez Lamas, no cualificado; don Antonio Varela Lisaregú, no cualificado. SINDICATO DE AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD. — CANDIDATOS PROCLAMADOS

Grupo Producción Electricidad: Don Joaquín Acosta de Andrés, técnico; don Emilio Gradín Límense, técnico; don Santiago Quinteiro Noya, administrativo; don Pablo Gradín Loreiro, administrativo; don Jesús Vázquez Facha, especialista; don Lázaro Carracedo Chorén, especialista; don José Domínguez Mañeiro, no cualificado; don José Vidal Núñez, no cualificado. Grupo Producción de Agua: Don Tomás Mediavilla Sánchez, técnico; don José Vaqueiro Martínez, administrativo; don Pedro Rodríguez Ríos, administrativo; don José R. Fernández Villaronga, administrativo; don Arturo Varela Couso, especialista; don Domingo Chonero Otero, especialista; don Josea Fernández Carro, especialista; don Waldo Blanco Campos, no cualificado; don Manuel Cabanas Agosto, no cualificado; don Juan Vilaseco Fernández, no cualificado; don Aurelio Couso Novás, no cualificado. SINDICATO DE ALIMENTACION Y PRODUCTOS COLONIALES

CANDIDATOS PROCLAMADOS Grupo Mayoristas: Don Manuel Cotos Gómez, técnico; don Francisco Ron Ares, técnico; don Manuel Ballejo Segade, administrativo; don Aurelio Moure Rey, administrativo; don Francisco Santos Gómez, especialista; don Antonio Vilar Crespo, especialista; don José María Vara Guerra, no cualificado; don Jesús Pazos Brañas, no cualificado. Grupo de Chocolateras: Don Avelino Gil Souto, técnico; don José María Sánchez Estalote, especialista; don Manuel Tourniño Caeiro, especialista; don Juan Buján López, no cualificado. Grupo Pastelerías: Don Manuel García Mirón, especialista; don Manuel López Crego, especialista; don Angel Adolfo García N., no cualificado; don Luis Gil Vaamonde, no cualificado. Grupo Gaseosas: Don Francisco Míguez Vermis, especialista; don Jesús González Otero, no cualificado; don Dionisio Batalla Rodríguez, no cualificado. El Colegio Electoral del Sindicato de Actividades Diversas, estará constituido en el edificio principal de la Delegación Comarcal (Rúa Nueva, 25-1.º)

Norteamérica empezará a lanzar Satélites de la Tierra en el mes de diciembre

Anuncia el Presidente Eisenhower

WASHINGTON, 9. — El Presidente Eisenhower anunció que los Estados Unidos empezarán a lanzar satélites de la Tierra en el mes de diciembre. Anunció el Presidente que los Estados Unidos están dispuestos a participar en un estudio conjunto con el Oriente-Occidente del control internacional del espacio exterior si están de acuerdo con los aliados de Norteamérica.

El jefe ejecutivo norteamericano declaró en su conferencia de Prensa, que en su opinión, basada en largas conferencias sostenidas con los científicos, el satélite ruso que ahora está girando alrededor de la Tierra no supone ninguna amenaza para la seguridad norteamericana. Afirmó que a fines de 1958, un satélite totalmente equipado, capaz de transmitir importante información científica, será lanzado por los Estados Unidos.

Problemas de los contratistas de obras, expuestos al ministro Sr. Solís

MADRID, 9. — El ministro Secretario General del Movimiento, ha recibido a una comisión integrada por contratistas de obras y presidida por el jefe nacional del Sindicato de la Construcción, general Méndez Paradas. Los visitantes expusieron al señor Solís Ruiz una serie de problemas de orden económico relacionados con los créditos bancarios y la actualización de las disposiciones relativas a las relaciones de los constructores con el Estado. El Ministro hizo presente su deseo de apoyar las peticiones de sus visitantes. —Cifra.

Necesidad de establecer leyes jurídicas respecto a la futura propiedad de los espacios interplanetarios

El profesor Ramick habla, en Barcelona, de su proyectado satélite artificial tripulado por seres humanos

BARCELONA, 9. — El pleno de la A. I. F. (Federación Internacional de Astronautas), se reunió esta mañana, en la delegación del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, con objeto de elegir cargos directivos para el próximo año y designar la sede del próximo Congreso. Por unanimidad se acordó que la próxima reunión de la Federación Astronáutica Internacional se celebre el mes de agosto de 1958 en Holanda. Por votación fue elegido presidente de la Federación el señor A. S. Haley, de Estados Unidos; para los vicepresidencias, además de Mr. Leslie K. Shepherd, que hasta ahora ocupaba la presidencia, los señores Taboerna, Leonidas Sedov, Ake Hjertstrand, Sedankovich y Kooy.

Simultáneamente se desarrollaron diversas secciones técnicas, en las que intervino el profesor S. F. Sinner de la Universidad de Maryland (Estados Unidos) sobre los peligros que puede ocasionar el lanzamiento de cohetes con cabeza atómica en la Luna, indicando que hay que estudiar a fondo los experimentos antes de decidirse a realizarlos, ya que las explosiones sobre una parte de la superficie de nuestro satélite pueden ocasionar una desviación de su órbita y por otro lado, las explosiones atómicas en la Luna, por tener de atmósfera, pueden producir un estallido de la luz de tal magnitud que ciega a la humanidad terrestre. El señor Haley presentó un trabajo sobre la necesidad de establecer leyes jurídicas respecto a la futura propiedad de los espacios interplanetarios.

El profesor D. C. Ramick explicó los detalles de su proyectado satélite artificial tripulado por seres humanos. Al término de su intervención el señor Ramick, técnico de la Good-year Air Craft, fue entrevistado por un redactor de la Agencia "Cifra", a quien resumió los pormenores de su proyecto. Se trata de un satélite artificial elevado por un cohete de tres pisos, hasta una altura media de 800 kilómetros, de trayectoria elíptica, con un máximo de mil kilómetros de altura y mínimo de 600. Este satélite sería lo suficientemente grande para transportar tres personas y está concebido, no en forma esférica como el actual satélite ruso, o como el proyectado norteamericano sino en forma de avión, con alas en delta el cual, tras efectuar el recorrido de la órbita, por espacio de varios días a una velocidad de veintiocho mil kilómetros por hora, irá perdiendo velocidad y descendiendo sobre las capas superiores de la atmósfera, gracias a su forma de avión. Su velocidad inicial se irá reduciendo paulatinamente hasta el punto de poder aterrizar normalmente sobre la superficie de la Tierra. Para ello dispondría de un depósito de repuesto de combustible, aunque está previsto que pudiese aterrizar utilizando simplemente su velocidad inicial. De todas maneras, el señor Ramick ha dicho que su proyecto es posible tarde o temprano a los detalles técnicos pues en lo que concierne al coste será similar al de una superfortaleza volante.

A preguntas de nuestro redactor indicó que es posible lanzar un satélite que no dé la vuelta a la Tierra con tanta rapidez como el satélite ruso aunque su velocidad de traslación sea mayor y basta para ello colocarlo a mayor altura, ya que cuanto más alejado esté de la Tierra más tardará en dar la vuelta a nuestro planeta. Situándolo a la distancia de la Luna, tardaría como ella 28 días en cubrir completamente la órbita. Preguntado acerca de su opinión sobre el hecho de que hayan deja-

do captarse las señales de radio del actual satélite artificial indicó que, posiblemente se trate de una avería en alguna válvula o mecanismo transmisor y no a que se haya desintegrado por haber rozado las capas superiores de la atmósfera, ya que ello no puede ocurrir tan pronto, según los cálculos.

También fueron presentadas dos comunicaciones del profesor Okhtamski, sobre determinación de la órbita de los satélites artificiales. —Cifra.

rigoroso orden de inscripción. La solicitud de matrícula queda abierta desde el 10 de Octubre en la Secretaría de la Facultad de Medicina (Biblioteca) y en la cual podrá también obtenerse detalles sobre la organización del curso.

Puerto de Vigo

VIGO, 9. (De nuestra Delegación). A media tarde de ayer hizo escala en nuestro puerto el trasatlántico holandés "Maasdam" que realiza un viaje extraordinario de turismo. Este buque procedía del puerto neoyorquino y dejó en Vigo 30 pasajeros en los que figuran varios asambleistas norteamericanos que participarán en un congreso internacional marítimo a celebrar en Madrid. Después de haber desembarcado dichos pasajeros el buque continuó viaje a Rotterdam.

CUATRO TRASATLANTICOS PARA MANANA

Mañana jueves, coincidirán en puerto los siguientes trasatlánticos. "Claude Bernard", francés, en viaje a Sudamérica; "Guadalupe" y "Monte Alube", para Centroamérica, y "Santa María", portugués, de regreso de América Central. EL VIERNES ESCALA DE OTROS CUATRO. Para el viernes día 11, está anunciada la llegada también de otros cuatro trasatlánticos. Son ellos: "Monte Urbas", español y "Alcántara", inglés, de regreso de puertos sudamericanos; y "Marqués de Comillas" e "Irpinia" en viaje a Venezuela y para América Central y New York, respectivamente. MOVIMIENTO COMERCIAL. Durante el día de ayer entraron los siguientes buques: "Golfo de Vizcaya", de Villagarcía, con carga general y "Baladino", de puerto bibao, con cemento. Los barcos de cabotaje que salieron son: "Rio Eume", que procedía de Gijón, con cemento; "Casulla Montiel", que repostó aquí combustible y "Cabo Sachatit". Los mercantes que se esperan son los siguientes: "Monte Buitre", del puerto sevillano con cargamento general; "Campanil" (buquetanque), de Escombreras, con combustible líquido para la CAMPESA y "Ursula Schulte", moto alemán, del puerto de Emdem, en lastre para tomar mineral. LONJA DEL BERBES. RELACION DEL PESCAJO SUBASTADO AYER. En la Lonja del Puerto Pesquero del Berbes se subastaron ayer martes las siguientes cantidades de pescado, a los precios que también se relacionan: Vendidos por cajas de 40 kilos: 150 de betete, de 100 a 400 pesetas. 136 de calamar, de 550 a 700. 85 de faneca, de 120 a 395. 588 de jurel, de 85 a 200. 286 de merluza, de 1.080 a 1.700. 35 de merluilla, de 1.045 a 1.295. 86 de maruca, de 400 a 410.

Compostela continúa de suerte en la Lotería Nacional

Como saben los lectores, nuestra ciudad se ha visto agraciada en el reciente sorteo de la Lotería Nacional con el tercer premio, un millón y medio de pesetas, que correspondió al número 9.501.

Los diez décimos del 9.501 fueron despachados en la Administración número 1 de la calle de las Huérfanas, que regenta doña Mercedes Roel Morono. Se recibieron en los primeros días de septiembre. No nos ha sido posible dar con los nombres de los agraciados, pero sí sabemos que un décimo lo adquirió una señora, propietaria de un comercio de Santiago. La mitad de dicho décimo lo repartió a su vez un familiar suyo y se anima que el referido familiar no se reservó para sí ninguna participación. Otro décimo lo compró un industrial de Ordenes y otro lo juegan varios empleados de Arosa. Hay también la impresión de que dos sacerdotes participaron en este tercer premio del reciente sorteo de la Lotería. A Villagarcía se han ido 150.000 pesetas, igual cantidad a Ordenes y el resto, hasta completar un millón y medio, se quedó en Santiago. La afortunada Administración que vendió el 9.501 lleva dado en menos de un año cerca de ocho millones de pesetas en premios mayores, un dato que nos prueba que Compostela está de suerte en la Lotería Nacional.

El domingo se etecuará la inauguración del nuevo templo parroquial del Castiñeiro

El próximo domingo, día 13, cuarta aniversario de la última aparición a los niños videntes en Fátima, se celebrará la inauguración oficial de la nueva parroquia del Castiñeiro. A las nueve y media llegará Su Eminencia Reverendísima el Sr. Cardenal, que presidirá la procesión desde el local actual al nuevo templo. Seguidamente bendición de la iglesia terminada la cual Su Eminencia celebrará la primera misa de enfermos, y finalmente se cantará un solemne Te Deum. Una sección de la Schola Cantorum del Seminario, dirigida por el Director D. José Pérez Rajóan tenderá a su cargo la parte de canto litúrgico. Se invita a todos los compostelanos a ese acontecimiento extraordinario en la vida de la ciudad. Habrá servicio de autobuses desde la calle del Hórreo.

EL CORREO GALLEGO

SUBSCRIBASE A. EL CORREO GALLEGO. 156 de pescadilla, de 920 a 1.200. 117 de pescadilla fina, de 400 a 890. 121 de potas, de 290 a 445. 82 de raya, de 50 a 65. 200 de chincho, de 45 a 660. 201 de agracin, de 250 a 350. Vendidos por kilos: 1.025 de castaña, a 9/90. 1.270 de besugo, de 12 a 14/25. 102.000 de alricque, de 2/33 a 3/18. 113.000 de parrocha, de 0/85 a 7/45. 2.500 de merluza, de 33 a 35. 3.500 de congrio, de 10 a 16. 331 de mero, de 40 a 41. 1.800 de jurel, a 4. 490 de abadejo, de 15/30 a 18. Además subastaron también varios lotes de distintas especies, por un importe total de 2.058 pesetas. EL PUERRO. Entraron hoy en puerto el petrolero "Campanil", y el mercante "Monte Buitre", así como el alemán "Ursula Schulte", llegado de Emdem, en lastre, para tomar un cargamento de mineral de hierro. Salieron el petrolero "Campiz" y el buque nodriza de la flota bacaladera de Terranova, "Picomar".

Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza. De las Hermanas de la Esperanza. Director: Dr. Luis Sánchez Harquindéy. MEDICINA - CIRUJIA Y ESPECIALIDADES.



SANTIAGO DE COMPOSTELA. Zona Sur de la Residencia. Director: 1334. Teléfono: 2205 - 2206 - 2207. Pensiones de varias clases incluidas las de tipo económico. NOTA.—Para información diríjase a cualquiera de los teléfonos.

Dr. A. Pensado. Diplomado en la Universidad de París. OIDOS - NARIZ - GARGANTA - BRONCO ESOFOGOSCOPIA. Estudio autoscóptico de la sordera. Hórreo, 24-3.—Teléfono 1801. SANTIAGO.

M. de Acosta. MEDICO CIRUJANO. Partos y enfermedades de la mujer. Altamira, 3.—Teléfono, 1299. Santiago de Compostela.

Aeropuerto Central de Galicia. Movimiento aéreo comercial de carga y pasaj. Servicios de "IBERIA". LUNES MIÉRCOLES VIERNES. PRIMER SERVICIO. Llegada de Madrid a las 12:10 horas. Salida de Santiago para Madrid a las 14:00. DOMINGOS. Llegada de Madrid a las 13:10. Salida de Santiago para Madrid a las 14:00. Servicios de "AVIACO". MARTES JUEVES SABADOS. Llegadas de Barcelona y Madrid, servicio de cuatrimotor 11.50. Llegadas de Palma, Barcelona, Za agosto, Bilbao y Oviedo, con Bristol 14.00. Salidas para Madrid y Barcelona, con cuatrimotor 12.35. Salidas para Oviedo, Bilbao, Barcelona y Palma con Bristol 15.10.

Noticiario del Aeropuerto

Ayer a la una y media, procedente de Madrid, hizo su entrada el avión D-C-3 de la Compañía Iberia Líneas Aéreas, pilotado por el señor Galiana. Traía a bordo 24 pasajeros. Este avión despegó a las dos y media, de regreso a su anterior procedencia con 27 pasajeros.

Obrero muerto en accidente de trabajo, en Santiago

Ayer alrededor de las doce y media, en las obras de un grupo de viviendas que se efectúan en la zona del Ensanche, ocurrió un accidente de trabajo, del que fue víctima el albañil domiciliado en la calle del Espíritu Santo, Daniel Ferrández Seoane, de 31 años de edad, casado y padre de tres niños. El infortunado obrero estaba realizando un trabajo en una ventana de una de las viviendas y se cayó al suelo, desde una altura de quince metros. Efecto de la caída, resultó con fractura del cráneo y otras heridas en distintas partes del cuerpo, a consecuencia de las cuales falleció después de haberle sido practicada la cura de urgencia en un Sanatorio de esta ciudad, al que fue llevado rápidamente por varios compañeros de trabajo. El cadáver ha sido trasladado al domicilio del extinto y hoy le será practicada la autopsia. En el lugar del suceso se personó el Juzgado de Instrucción que instruyó las diligencias pertinentes al caso.

Sanatorio de reposo SANTA TERESA VILLA SOLEDAD. PARA ENFERMOS NERVIOSOS - MENTALES. Avenida del Generalísimo, 84.—Teléfono 2443. — El FERROL Gran Chalet rodeado de extensos parques y jardines. Campi de Tennis. Aplicación de todos los tratamientos de enfermos nerviosos y mentales tanto clásicos como modernos. Director: Dr. OTERO VALCARCEL. Jefe de la Clínica de Neurología y psiquiatría del Hospital de Marina. Diplomado por oposición en dichas especialidades de Sanidad de la Armada y Sanidad Militar. Consulta en el mismo edificio de 12-30 a 3-30.

APROVECHE LA GRAN QUINCENA DEL PILAR, en LA PILARICA. (LA REINA DEL VESTIR). Realiza la mayor liquidación de estos tiempos. 5.000 trajes caballero, de 500 pesetas a 275 pesetas. 2.000 americanas Sport, de 300 pesetas a 150 pesetas. 2.000 pantalones caballero, de 200 pesetas a 100 pesetas. 5.000 chaquetas lana señora, de 150 pesetas a 75 pesetas. 2.000 rebecas algodón, de 80 pesetas a 40 pesetas. 500 chaquetas fauna hombre, de 80 a 60 pesetas. 5.000 camisetas Sport caballero, de 85 a 65 pesetas y 1000 blusas blancas señora, de 75 a 25. Aprovechen esta oportunidad única.

# Un joven misionero cuenta la vida en la Misión

«EN CUALQUIER OTRO SITIO, CON UNA MEDIANIA SE ATRAE A LA GENTE, PERO AQUI, SI NO SE LES OFREGE LO MEJOR, NO VIENEN»

«HAY QUE DEMOSTRAR QUE LA FE CATOLICA NO ES ENEMIGA DE LA CIENCIA, SINO SU MEJOR DEFENSORA»

HACE algunos meses despedimos a unos amigos, jóvenes jesuitas, que con toda la ilusión del mundo y dejando Patria, familia, amigos y todo... se marchaban a la Misión del Japon.

En el momento de partir, en el acto de la despedida, como siempre ocurre, las promesas de escribir se hicieron patentes. Pero no volvimos a tener noticias suyas, hasta que ayer el correo nos trajo esta interesante misiva, fechada en agosto, en la que dan cuenta de sus vidas, de la vida de los misioneros en la Misión y, en general, de su adaptación a las costumbres japonesas, de sus luchas y sacrificios para ejercer el apostolado para la conversión de los japoneses, en un ambiente si no hostil, si indiferente, o mejor, ignorante de la existencia de un Dios verdadero, de la verdadera religión...

Por eso, y dado su interés, transcribimos a continuación algunos de los párrafos de esta emotiva carta. Dicen así: «Les gustará saber que llegamos a Japon en plena primavera, cuando florecen los cerezos, el símbolo del pueblo japonés... Y ciertamente los jardines y montecillos se llenaban de japoneses y japonesas en sus mejores kimonos. Tuvimos ocasión de presenciar varias danzas populares de gran sencillez, pero de un gusto y colorido, indescriptibles.

Con la llegada del verano llegaron también las lluvias. Durante cerca de dos meses estuvo lloviendo casi a diario. Este es uno de los primeros puntos de adaptación, pues a pesar de la lluvia, el calor y los cambios de presión tienden a atacar los nervios si uno se descuida. Pero todo va viento en popa. A fines de junio se tuvo la conmemoración del décimo aniversario de la fundación del Elko Gakuen, Colegio de Bachillerato, parte del cual es nuestra escuela de lengua japonesa. Es interesante ver el entusiasmo por el estudio de los chicos japoneses (quizá debido en parte a la gran competencia por el número exorbitante de Universidades, sólo en Tokio más de 150). También llama la atención la estima de los profesores y del propio Colegio. Cada estudiante lleva con orgullo su uniforme de color oscuro, con el nombre del Colegio en la gorra. Con motivo de las fiestas se montaron varias exposiciones históricas, artísticas y científicas. Sobre esta última anotaré que había una sala con más de veinte microscopios con preparaciones hechas por los mismos alumnos. La sala de electricidad, desde sus orígenes hasta las últimas aplicaciones para captación de radiaciones, llama la atención de los muchos universitarios que la visitaron.

Esto hará comprender lo difícil de esta Misión de Japon. En cualquier otro sitio, con una medianía se atrae a la gente; pero en Japon, si no se les ofrece lo mejor, no vienen. Imaginense los gastos que hay que hacer para adquirir aparatos eléctricos y aun automáticos para mostrar que la fe católica no es enemiga de la ciencia, sino su mejor defensora.

Gracias a Dios, crece el número de conversiones entre los alumnos. Vienen en busca de ciencia y encuentran algo más. Ahora me voy en los colegios del Estado se pone al hombre al nivel de los animales, al considerar que toda religión es mitología con las consecuencias funestas que se pueden imaginar para la vida moral de este pueblo. En contraste con la negrura del paganismo, que ahora se hace materialismo, brilla la alegre luz en las almas de numerosos estudiantes que reciben el bautismo, entrando así a formar parte del Cuerpo de Cristo que es la Iglesia. Un numeroso grupo se bautizó el Domingo de Ramos, otro en Pentecostés. Y hace muy poco una chica recién bautizada ocasionaba con su reciente muerte la conversión de toda su familia. Cumpliendo sus deseos, la familia pagana llamó al sacerdote católico para que celebrase su funeral. Y fué la ocasión que Dios tenía preparada a aquellos paganos para que oyesen hablar de Cristo y de la visión cristiana de la vida y de la muerte.

Lo que más impresiona al asistir a un bautismo de adultos hasta hacer saltar las lágrimas de emoción es el hecho de que eso que ellos han tenido que luchar por encontrarlo y conseguirlo con tanto trabajo, a nosotros Dios nos concedió tenerlo gratis y como de regalo. Y siento una grave responsabilidad de ver que aun hay tantos millones que no gozan de lo que es patrimonio de todos los hermanos: el saber y vivir como hijos de un mismo Padre Dios. Para un alma de temple misionero, todo en la vida cobra un significado apostólico y misionero: los dolores de cabeza, los pequeños disgustos y hasta la comida que no salió bien porque se fué la mano en la sal. Todo

# Las marionetas que trabajaron en el TEATRO de EURIPIDES

# EL NACIMIENTO DE LOS TITERES

## EGIPTO, GRECIA Y ROMA CONOCIERON LAS MARIONETAS

### El trujamán de Maese Pedro en los festivales atenienses

(Un reportaje de JOSE DE CASTRO ARINES)

COMO nace la marioneta? ¿Quién la inventó? ¿A quién se le vino al pensamiento, en un principio, esta ingeniosa máquina que gana el ánimo de todos nada más que verla, contemplar su andar, gracioso y vacilante, su rítmica y musical compostura? Quizá nació la primera marioneta, el primer títere, el crisolito con que empieza el mundo, con la muñeca contemporánea de la primera niña y su instinto precoz de la maternidad. Esta idea no es mía; la he tomada del escritor Charles Nodier, que la dictó hace más de un siglo. Si este regalo de las marionetas tuvo que ser ajeno al inventor de los hombres, cavilosos siempre en las cosas serias de la vida, la primera muñeca, ideada en su configuración a imagen del hombre como especie, llegó a la marioneta, al títere, al ajustar al sentimiento de la forma, la idea del movimiento, a una total simulación de la vida humana.

Pero esta simulación de la vida en su forma y su movilidad la encontramos a la vez en el primer ídolo simbólico con que el hombre busca la protección del totem, grosero en un principio, toscamente desbastado, torpemente modelado por manos primitivas en el saber de la escultura. Como en el inventar instintivo de la primera muñeca, el hombre, después de semejar dentro de lo posible lo que el muñeco totemico tiene de imagen animal — hombre, demonio, bisonte, lo que sea —, animándolo con la policromía y el adorno de la Naturaleza impone, lo dotó de movimiento. Así nació la estatua móvil, que encontramos en el nacimiento del arte y que todavía hoy constituye la más atrevida novedad del arte de nuestro tiempo. Hasta que la estatua antigua, escapada de la tutela sacerdotal, hubo encontrado en sus propias fuerzas y en el genio de los artifices helénicos el secreto de imprimir al material noble — el mármol — la admiración de los hombres el movimiento en su estática, y la vida en su inmóvil prodigiosa, los dioses que la imaginaria primitiva inventaba, retribidora de la mecánica, si no el movimiento en su realidad natural, si la movilidad en su primaria desnudez. La estatua móvil, el primer títere, el primer autómatas, fue pues con anterioridad a un privilegio de condición de actor de plaza pública huésped reverenciado del templo. El cristianismo le otorgó igual condición durante la Edad Media, que se prolonga a poco que históricamos la cuestión hasta el tiempo moderno. (La prescripción del capítulo XIV del Sínodo de Orihuela, que excluía a las imágenes móviles de las ceremonias eclesásticas, fué en su realidad papel mojado.) En su desdoblamiento — que diría el marqués de Santillana — de cosas útiles, cubiertas o veladas con muy fermosa cobertura, el autómatas disfrutó de extremo favor en gracia a la bondad de sus propósitos.

MOVIMIENTO DE LAS MARIONETAS  
«Cómo se movían estas primeras invenciones mecánicas? Al parecer, de dos maneras: o por medio de resortes ocultos automáticos, o por medio de hilos. Herodoto explica en el segundo de sus libros la curiosa movilidad de las estatuillas que las mujeres egipcias portaban en sus desfiles en honor de Osiris-Dionysos, que no

es ocasión de referir aquí. «Entre el esclavo — dice Aristóteles en su «Política», al hacer recordación de la escultura mecánica griega —, instrumento animado de trabajo, y las demás instrumentos inanimados, no habría diferencia alguna si estos instrumentos pudiesen, sobre un orden dado, moverse por sí mismos, como las estatuas de Dédalo y las trébedes de Heheistos.» (Las trébedes con ruedas de oro que, según Homero, andaban como periquito por su casa, sin que nadie las moviese, en torno a la Asamblea de los dioses.) Las citas dedicadas a la estatuaría automática son incontables entre los autores antiguos. Egipto, Grecia y Roma dejaron cumplida señal de su afición a la estatuaría móvil, no sólo con recuerdos literarios, sino con piezas admirables, algunas de las cuales también nosotros traemos a colación aquí.



destinada al juego de la voz escénica, caracterizando el decir histrónico griego de forma singular.

Así nacieron los títeres, las marionetas (que el galicismo es casi obligado aquí para entenderlos), en el mundo antiguo. La pasión por ellas fué semejante a la de hoy. Cuenta Diodoro cómo el rey Antiocho sentía una pasión tan honda por las marionetas, que su principal ocupación era la de hacer mover con sus mismas manos los hilos de grandes figuras de animales cubiertos de oro y plata. «Mientras él se divertía... su reino carecía de las máquinas de guerra que hacen la gloria y aseguran la libertad de los Estados.» Puede ahora perdonarse. Dos mil años — y algunos cientos más — después de haber ganado el favor público el teatro de los títeres griegos, el hombre sigue con la antigua simpatía hacia ellos, por razones que entendidas por todos no hay necesidad de explicar.

(Los grabados aquí reproducidos corresponden a marionetas del teatro Piccoli, de Roma.)

### DAMERO (Por J. L. M.)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36
37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60
61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72
73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84
85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96
97	98	99	100								

A.—Musa del canto ..... 20 48 53 37  
B.—Provincia del Canadá ..... 30 31 69 63 74 77  
C.—Educación ..... 16 12 40 6 19 80 33 56 44  
D.—Perfecto ..... 8 3 38 29 75  
E.—Lago ruso ..... 39 82 57 2 27 52  
F.—Igualad el partido ..... 58 79 63 50 1 76 66  
G.—Rey de Egipto ..... 24 67 22 15 78 9  
H.—Violenta ..... 73 34 35 60 23 55 4  
I.—Río gallego ..... 47 11  
J.—Firmeza de carácter ..... 49 41 5 28 70 10 18 71  
K.—Elegido ..... 22 51 65 42 25 61  
L.—Libertad ..... 64 72 36 13 62 26 46  
M.—Loco ..... 54 81 45  
N.—Río de Soria ..... 14 59 7 21 17 43

CONJUNTO: Pensamiento de Byron.  
CLAVE: Dibujante y grabador francés.

Solución.—Conjunto: «Toda la historia humana atestigüa que desde el bocado de Eva, la dicha del hombre depende de la comida.» Clave: Aquiles Deyría.

### CONTADORES ELECTRICOS

# AEG

DE LOS 60 AÑOS DE EXPERIENCIA  
GARANTIZAN SU CALIDAD

Dirigirse a:  
**AEG**  
IBERICA DE ELECTRICIDAD S.A.  
CALLE DE LAS BOMBAS, 10  
4001 VITORIA, BUENOS AIRES, ARGENTINA

# Exposición de cuadros sobre "paisajes cubanos" en el Círculo de Bellas Artes de Madrid

## Auspiciada por "Cubana de Aviación", expondrán 28 de los mejores cuadros cubanos con premio de mil dólares para el triunfador

### Disertará el Dr. Jorge Mañach

MADRID. — Según noticias que hemos recibido de La Habana ya se ha seleccionado el grupo de cuadros sobre "Paisajes Cubanos" que habrán de ser expuestos en los salones del Círculo de Bellas Artes de Madrid durante la segunda quincena del mes de octubre. Esta Exposición ha sido patrocinada por la "Cia. Cubana de Aviación" que por iniciativa de su Presidente Sr. José López Vilaboy, ha instituido un premio en metálico de \$ 1.000 (mil dólares) para el artista que resultare triunfador, por el veredicto de un jurado compuesto por los más connotados críticos españoles.

El Jurado Seleccionador de los cuadros estuvo integrado por verdaderos expertos del arte pictórico realizando una ardua labor ya que el interés despertado entre los pintores cubanos y residentes fué de tal envergadura que aspiraron a dicho premio 92 exposiciones que presentaron un total de 122 cuadros, de este total se eligieron setecientos los 28 mejores que constituyen verdaderas obras de arte.

# Ante a la crisis moral de Occidente

(VIENE DE ULTIMA PAGINA) que recibe de Occidente, Gomulka depende de Moscú y tiene que medir sus palabras si no quiere comprometer el porvenir de su pueblo.

## SITUACION DE POLONIA

Polonia, víctima de la segunda guerra mundial gracias al abandono en que la dejaron sus aliados, lucha desde entonces contra la dominación soviética; con la fuerza de su catolicismo ha llegado a imponerse sobre el ateísmo comunista, y hoy las iglesias se ven rodeadas de fieles.

Los polacos detestan a los rusos, pero, al mismo tiempo, temen a los alemanes. El problema de las actuales fronteras de Polonia crea una grave dificultad para el futuro de Europa; la amputación sufrida en su territorio en beneficio de la URSS, y la compensación que se le dio, con perjuicio de Alemania le obliga hoy a mantenerse en buenas relaciones con el Kremlin, único país que apoyaba sus actuales límites hasta que Tito se ha sumado a este punto de vista, con lo que aumentan las posibilidades polacas de independencia política.

## EL MERITO POLACO

El Occidente tiene una deuda de gratitud con Polonia; los sucesos de Hungría hicieron olvidar demasiado pronto "el Octubre polaco", punto de arranque de la desatización. Ha de tenerse en cuenta que si Polonia no sufrió la misma suerte fué porque el astuto Gomulka supo contener a su pueblo. El sabía muy bien el interés que para Moscú tienen las líneas de comunicación que le unen con Alemania Oriental; y si al igual que Imre Nagy hubiese roto con el Pacto de Varsovia, las divisiones rusas no hubieran tardado en sembrar de metralla y cadáveres los campos polacos.

Peró, a pesar de esta actitud prudente, Polonia no es un país comunista; el marxismo no prendió nunca en el corazón de los polacos, y si la Iglesia ha triunfado allí, y no en otros países, es porque tenía un mayor arraigo popular.

El pueblo polaco es, pues, un digno ejemplo de fe para los países occidentales y merece que se le preste toda la atención y la ayuda de que está tan necesitado.

# Los secretos y los móviles de la política americana...

(VIENE DE ULTIMA PAGINA)

haciendo inútiles los armamentos clásicos;

3) Que una Alemania incluida rearmada no constituiría por ello un peligro para sus vecinos.

Entonces la feunificación de una Alemania democrática y occidental, así como una nueva etapa hacia la liberación de Polonia y Hungría se harían posibles y verosímiles. Así como el Berlín occidental, y hasta ciertas de sus calles, están protegidas por el potencial de guerra americano, comprendiendo en él el "paraguas atómico", así toda Alemania y quizá algún día toda Europa podrían gozar de las mismas seguridades.

En esta cuestión, la última palabra corresponde pues a los estados mayores y a los sabios, al menos tanto como a los políticos y a los diplomáticos, pues son ellos los que proporcionan al mundo libre ese poder atómico que hace inútiles todas las demás formas de armamentos.

Una cosa es cierta: los ame-

ANDRES KOSTOLANY

## NO SE IMAGINE TAN PEQUEÑO



Sentirse inferior, débil, tímido, es muy penoso y, además, fatal para el éxito en la vida.

Sólo con un cerebro fuerte se puede dominar esta dramática situación. Fortalezca el suyo con

- ★ ACIDO GLUTAMICO
★ VITAMINA B1
★ FOSFORO

Los tres componentes de

FOSGLUTÉN RECONSTITUYENTE CEREBRAL

6. 1. 17/6

SUSCRIBASE A

EL CORREO GALLEGO

# Momento político La lección de Little Rock

Por José-Oriol Cuffí Canadell

El "sólido Sur" se halla en franca revuelta contra la Casa Blanca norteamericana. Lecciones de la vida! He aquí por donde los más firmes puntales del partido demócrata, los mantenedores de la política antieuropea y proislamista de Roosevelt y de Truman, se levantan alborozados ante la decisión del Tribunal Supremo y del ejecutivo estadounidense, obligando a todos los Estados de la Confederación a la integración de razas en las escuelas.

El problema siempre candente de la separación entre blancos y negros en una parte importante de los Estados de la Unión, pese a la victoria del Norte en la guerra civil del pasado siglo, parece estar a punto de provocar un nuevo conflicto de sangre, si la ponderación y la prudencia, por parte de unos y de otros, no llega a concretar una solución pacífica que ponga término a la tensión actual.

¿Quién hubiera de haber dicho que los "combatientes contra el racismo y la libertad de los pueblos oprimidos", se hubiesen de enfrentar, con las armas en la mano, para dilucidar otro racismo mucho más peligroso y mucho más profundo que el que trataron de liquidar en Europa?

La democracia, la libertad norteamericana, que permitió —nos referimos a sus dirigentes— que el comunismo pudiera hacer impunemente su propaganda en el país, para llevar al pueblo a la guerra, sangra por sus cuatro costados al verse convertida en motivo de escándalo, ante el mundo democrático y liberal y el bloque soviético, por la persistencia de una situación mucho más grave y mucho más culpable, probablemente, que la que hubieron de sufrir los judíos en Alemania.

Claro está que allí se trata de pobres negros que no cuentan con la protección poderosísima de ninguna internacional al estilo judaico, ni con los poderosos intereses que maneja el comunismo, ni tan siquiera con la influencia de destacados elementos —estilo Baruch, Frankfurter y otros— cerca de la Casa Blanca.

Sin embargo, es muy posible que esos mismos personajes que en su día tanto hicieron para desencadenar la segunda guerra mundial, traten ahora de "solucionar" la cuestión de los negros, no tanto en interés de los mismos, en aras de la confraternidad cristiana, sino para evitar que ese racismo pueda algún día llegar a perjudicarles seriamente.

Porque también en los Estados Unidos hay una corriente popular que bien podríamos calificar de antisemita y que se exterioriza en algunos casos en medidas muy parecidas a las adoptadas por el III Reich. No cabría temer que algún día esa corriente, ahora muy controlada, se exteriorizara en disposiciones legales parecidas a las que están en vigor —pese a todo— contra los negros?

Esta es una razón poderosísima también, para entender la medida antipolítica de Eisenho-

wer, al intentar imponer por la fuerza una solidaridad y una hermandad que sólo pueden lograrse con la doctrina de Cristo profundamente sentida y practicada.

No podemos olvidar tampoco que el "sólido Sur" es el otro más cultivado de la francmasonería norteamericana. Ello puede explicar muchas cosas pero también explica que las poderosísimas influencias del judaísmo internacionalista, no pueden, en muchas ocasiones, controlar el sentimiento de un pueblo por las solas consignas transmitidas a través de los supremos grados de la logias, aunque ese pueblo no sea precisamente un pueblo cristiano en el sentido preciso de la palabra.

Los sucesos de Little Rock nos dan la medida del cáncer que nos a la sociedad norteamericana. Unos, por mantener hasta la violencia un racismo en modo alguno justificable. Otros, por intentar quemar las etapas que, al socaire de las enseñanzas de la verdadera Iglesia de Dios, harían posible la contratemperación real entre las distintas razas.

Peró, ¿sabrán los Estados Unidos y sabrán todos los pueblos sacar un fruto provechoso de la lección de Little Rock?

# SOCIEDAD

## BODAS

En La Coruña y en la iglesia del Sagrado Corazón (PP. Jesuitas), bellamente engalanada con flores blancas se celebró el enlace matrimonial de la encantadora señorita Felisa Rodríguez Gil con el abogado don Francisco Manuel Balboa Usallán, de conocidas familias de La Coruña y Santiago de Compostela.

Los novios hicieron su entrada en el templo a los acordes de una marcha nupcial, ella del brazo del padrino de ceremonia don Manuel Balboa López, y el conyugal ofrecía el apoyo a la madre de la desposada, y madrina doña Emilia G. Galán de Rodríguez López.

La novia realzaba su belleza con un precioso modelo de raso natural y velo de tul "flusión". Portaba las arras y los anillos la niña Aída Rodríguez Moscoso, sobrina de la contrayente.

Bendijo la sagrada unión el muy ilustre señor notario eclesiástico y canónigo de la R. e. L. Colegiata de Santa María de La Coruña, don José Sandino Muñiz, que pronunció una elocuente y sentida plática.

Representó a la ley, don Julián Rodríguez Gil, juez de Primera Instancia e Instrucción de Carballo, hermano de la novia.

## NATALICIOS

En la Clínica del doctor Novo González, de Santiago, ha dado a luz con toda felicidad una preciosa niña, primero de sus hijos, la señora del oficial piloto de Aviación, con destino en el aeropuerto de Labeolla, don Francisco Sánchez Martín (de soltera, Luisa Méndez Almaraz).

Tanto la madre como la recién nacida se encuentran en perfecto estado.

Nuestra más cordial enhorabuena a los venturosos padres, distinguidos amigos nuestros, y a sus familiares.

## VIAJE

Para Bilbao y a fin de realizar es-

## VENTANA al MUNDO

Por Panurgo

# Presencia, en Galicia, de Menéndez y Pelayo a través de Gumersindo Laverde

Con el título de "Presencia en Galicia de Menéndez y Pelayo, a través de Gumersindo Laverde", el ilustre abogado y publicista don Ramón Buide Laverde, que a su



DR. D. RAMON BUIDE LAVERDE

amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

Amigo y él no puede borrar este párrafo, repito, con toda la efusión de mi alma, que soy indigno de figurar a su lado... como no sea en concepto de aprendiz o discípulo".

SANATORIO PROFESOR Villar Iglesias Cirujía, del Riñón Vejiga y Próstata Teléfono 1304 General Paradojas 9 SANTIAGO DE COMPOSTELA

ANUNCIASE EN EL CORREO GALLEGO

Laboratorio del Dr. Daporta González ANALISIS — TRANSFUSIONES DE SANGRE SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE Rda del Villar, 66 Teléfono, 1583 SANTIAGO DE COMPOSTELA

CRUCIGRAMA 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

RINCON AMENO



SIN PALABRAS VERTICALES: 1.— Siroco, Ale. 2.— Esa, Omega. 3.— Ra. Asis. Ta. 4.— Os. SOS. 5.— Acometen. 6.— aña. 7. Ra. Alas. Do. 8.— Accras. Pas. 9.— Non. Nírido. —Eso es otra cosa. ¿Cómo se llama usted? —Adán. INDIRECTA —¿Es usted empleado del Servicio Meteorológico? Jure decir probablemente la verdad, todas las probabilidades de la verdad y nada más que la verdad probable. TRIBU El rey de la tribu de los Riles, al cocinero antropófago: —¿Cómo? ¿También carne de pos?

—¡Es brazo de gitano, majestad!

DECISION En el Oeste, una muchacha notifica a su novio que no se casaría con él hasta que tuviera ahorrados dos mil dólares. Esto ocurría en el invierno. Llegó la primavera. Un día la joven preguntó a su novio: —¿Cuánto tienes ahorrado? —Veinte dólares. —Pues ya es bastante.

FRONTERA El cliente llevaba media hora esperando a que le sirvieran en el restaurant. Entonces vió cerca de su mesa a un dependiente con los brazos cruzados y le dijo: —¿Qué le parece cómo ha jugado hoy el Almedares? Lo contestó el dependiente: —Lo siento. Esta no es mi mesa.

ENTRE DEDALES Un dedal está de visita. —¿Quiere usted tomar algo? —Le preguntaron. —Bueno; pero sólo un dedo.

GRAN VERDAD Del gran artista Miguel Angel se sabe que tuvo en su larga vida muchos admiradores de sus obras y muchos discípulos que lo acompañaban y le seguían. Cuando, a los 88 años de edad, advirtieron todos que llegaba ya su fin, uno de los admiradores que estaban reunidos junto al lecho de muerte, dijo: —¿Qué hará Roma sin Miguel Angel? Y el moribundo replicó con voz apagada: —Roma no estará nunca sin Miguel Angel.

SANATORIO DEL PROF. DR. JORGE ECHEVERRI CIRUGIA GENERAL Especialidad: Huesos - Músculos - Articulaciones - Vasos y Nervios. Senra, 7 - Teléfono 1241 SANTIAGO

# LOS DEPORTES

## Ayer se efectuó en Madrid el sorteo para los octavos de final de la Copa de Europa de fútbol

### El Sevilla se enfrentará al Aarhus, de Dinamarca y el Real Madrid al Royal Antwerp, de Bélgica

MADRID, 9.— Esta mañana a las once y cuarto en el domicilio de la Real Federación Española de Fútbol y en un descanso de la reunión del Comité Directivo de la Unión Europea de Fútbol Asociación, que lleva ya reunido desde las nueve y media de la mañana, se procedió al sorteo de los partidos correspondientes a la segunda eliminatoria, octavos de final de la Copa de Europa de Campeones.

Constituyó el Comité, el presidente de la U. E. F. A., mister Graham (Escocia); los miembros M. Crahay (Bélgica) y señor Pujol (España); y el secretario del comité directivo, M. Delaunty (Francia).

En el momento del sorteo se hallaban presentes el tesoro de la Real Federación Española de Fútbol y el secretario de este organismo señor Ramírez y los representantes de los Clubs que intervendrán en esta eliminatoria, señores Saporta (Real Madrid), Sánchez Mejías (Sevilla C. F.), Busby (Manchester United); Van derink (Ajax de Amsterdam); Penrup y Sack, (ambos del Borussia, Alemania Occidental) y Maliszewski (Guardia de Varsovia).

El presidente del Comité directivo mister Graham, colocó las dieciséis bolas numeradas dentro de una copa de plata y se facilitó una relación numerada de los clubs, procediendo el secretario general de la Real Federación Española de Fútbol señor Ramírez a extraer las bolas que dieron el siguiente orden de partidos:

- 1.— B. S. Young Boys (Berna), contra Vasas (Budapest).
- 2.— The Rangers F. C. (Glasgow) contra el vencedor del Rapid - Milan, cuyo segundo partido se juega esta tarde en Viena.
- 3.— Manchester United (Manchester) contra Dukla Prague (Praga).
- 4.— Sevilla C. F. (España) contra Aarhus (Dinamarca).
- 5.— I. F. K., Norrköping (Suecia) contra Red Star (Belgrado).
- 6.— Ajax F. C. (Amsterdam) contra vencedor S. C. Wisnut Karl Marx Stadt - Gwardia (Varsovia).
- 7.— Royal Antwerp C. F. C. (Bélgica) contra Real Madrid (España).
- 8.— Borussia (Dortmund) contra C. C. A. Bucarest (Rumanía).

El presidente de la U. E. F. A., manifestó a continuación, que estos encuentros habrá que jugarlos antes del día primero de diciembre, teniendo dos meses los respectivos clubs para llegar a un acuerdo en la celebración de los partidos.

Los primeros encuentros se disputarán en los campos de los clubs, citados en primer lugar.

Antes del sorteo indicado anteriormente mister Graham dirigió la palabra a los allí reunidos —incluido a periodistas y locutores de Radio— expresando su agradecimiento por el recibimiento y las atenciones que constantemente recibían los componentes del Comité de la U. E. F. A., y comunicó a los clubs que se habían clasificado para la eliminatoria que iba a sortearse y que la reunión que mantenían, continuaría después de celebrado el sorteo, para determinar las reclamaciones, asuntos de trámite interno y lo referente a la eliminatoria S. C. Wisnut Karl Marx Gwardia de Varsovia, en que no se ha jugado ninguno de los encuentros, en que el Comité tomará una decisión y que se hará pública, mediante una nota oficial que se dará a conocer efectivamente.

Seguidamente el señor Saporta, en nombre del Real Madrid, se puso a hablar con el representante del equipo belga Royal Antwerp, llegando ambos en primer lugar a una conclusión, que es la de celebrar los dos partidos eliminatorios, en cual quier miércoles del mes de octubre o noviembre, que no sean los miércoles días 23 y de octubre y 13 de noviembre, por ser estas fechas en las que han de jugarse los encuentros internacionales Francia - Bélgica y Bélgica - Holanda y por lo tanto, el equipo belga, no podrá disponer de parte de sus jugadores.

El señor Saporta manifestó que se pondría al habla con el delegado de fútbol del Club señor Ipoña, para determinar rápidamente las fechas de celebración de los encuentros. El primero de ellos se disputará en Bélgica y en su capital Bruselas.—Alfil.

#### MANIFESTACIONES DEL REPRESENTANTE

MADRID, 9.— El señor Sánchez Mejías representante del Sevilla C. F. en el sorteo de las eliminatorias octavos de final de la Copa de Europa de Campeones celebrada esta mañana en el domicilio de la Real Federación Española de Fútbol, ha manifestado que en primer lugar tenía que poner en conocimiento de la junta sevillista el resultado del sorteo y el Club con el que los había correspondido eliminarse el Aarhus de Dinamarca y que seguidamente se pondrían en contacto con dicho club dadas las fechas de celebración de los dos partidos de los que el primero ha de jugarse en el Campo de Nervión sevillano.—Alfil.

#### EL MANAGER DEL MANCHESTER ASISTE A UN ENTRENAMIENTO DEL MADRID

MADRID, 9.— Después del sorteo verificado esta mañana en la Real Federación Española de Fútbol para la Copa de Europa de Campeones el manager del Club Inglés del Manchester United, se trasladó al Estadio Santiago Bernabeu, donde presenció el entrenamiento de los jugadores del Real Madrid.

Esta tarde mister Busby marchará en avión con destino a Londres y Manchester.—Alfil.

#### EL PRIMER ENCUENTRO MADRID - ANTWERP SERA EL DIA 29 DE OCTUBRE Y EL SEGUNDO EL 28 DE NOVIEMBRE

MADRID, 9.— El tesoro del Real Madrid don Raimundo Sporta, después de una consulta sostenida con el delegado de fútbol del Club Juanantonio Ipoña ha llegado a un acuerdo con el representante del Royal Antwerp F. C. de Bruselas, para la celebración de los dos partidos de octavos de final de la Copa de Europa de Campeones después del sorteo celebrado esta mañana en el domicilio de la Real Federación Española de Fútbol y por los miembros de la Unión Europea de Fútbol Asociación. El acuerdo concertado por los representantes del Madrid y del Royal Antwerp es el siguiente:

Día 29 de octubre en Bruselas. Royal Antwerp F. C. - Real Madrid.

Día, 28 de Noviembre, en Madrid, Real Madrid - Royal Antwerp de Bruselas.—Alfil.

#### OBSEQUIOS A LOS REPRESENTANTES DE LA UEFA

MADRID, 9.— Hoy al mediodía los miembros de la Unión Europea de Fútbol Asociación, señores Graham, presidente, Delaunty, secretario y los vocales señores Crahay y

Pujol, han sido invitados a una comida por la Real Federación Española de Fútbol, asistiendo todos los miembros de la misma.

Esta noche el Real Madrid obsequiará con una cena a los miembros de la U. E. F. A. y a los representantes de los clubs españoles y extranjeros que han asistido en el día de hoy al sorteo de los octavos de final de la Copa de Europa de Campeones.—Alfil.

#### Partido atrasado de Liga

### El Barcelona juega hoy contra el Sevilla

BARCELONA, 9.— Balmunya entrenador del C. F. Barcelona tiene dificultades para formar el equipo que debe enfrentarse mañana, jueves al Sevilla C. F. en el primer partido de la Liga aplazado desde el 15 de septiembre.

A la baja de Olivella se añade ahora la de Basora y Hermes González, ambos enfermos de gripe mientras que Segarra y Gensana tienen también síntomas de esta enfermedad.

Sin embargo espera poder presentar mañana el siguiente equipo: Ramallets, Segarra, Brugué, Gracia, Verges, Gensana, Tejada, Villaverde, Martínez, Evaristo (ya repuesto de su afección gripal) y Kubala.—Alfil.

## EL CLUB SANTIAGO celebrará partido de entrenamiento, esta tarde, en Santa Isabel

### Preocupación ante la visita del AROSA

Ayer estuvimos en la Secretaría del Club Santiago, donde pocas noticias pudimos obtener. Se respiraba ambiente de expectación ante la visita del Arosa, que será el equipo que inaugurará, con el Club Santiago, la temporada oficial de Liga en Santa Isabel después de varias jornadas transcurridas. Hemos observado también cierta preocupación, porque al Arosa hay que concederle toda la personalidad de fuerte equipo, aunque el domingo pasado registrase en su haber un signo negativo frente al Gran Peña en el Estadio de la Lomba.

Siempre fué el conjunto arosano un enemigo difícil para el Santiago, igual por juego que por influencia de la rivalidad, que es probablemente el factor más importante a intervenir en la jornada futbolística del sábado, y como quiera que el Arosa piensa desde el domingo pasado en la obligación moral y material de devolver a su incondicional parte de la confianza perdida en su aciago tarde del Gran Peña, vendrá, a no dudarlo, con la consigna de defender todas sus posibilidades de éxito y aumentarlas tan pronto como los jugadores del Santiago le dejan "respirar".

Al lado de esas preocupaciones de los santiaguistas se observa también un optimismo que va en aumento y que arranca precisamente de los propios jugadores obligados al mismo tiempo a confirmar en el Estadio de Santa Isabel que el empate de Ordenes y la victoria de la Coruña no han sido casualidades. Y no consta que no lo fueron, atendidos a la impresión que recogimos personalmente en Ordenes y a la crítica favorable que la Prensa coruñesa dedicó al Santiago con motivo de su triunfo sobre el Juventud.

Al día de ayer, pese a que todavía aparece luciendo el correspondiente parche,

Acerca del anticipo de fecha gestionado y conseguido por el Santiago para su encuentro con el Arosa, puede decirse que cayó favorablemente en la adición local. Siendo el sábado, fecha señalada para dicho encuentro, la Fiesta de la Raza, hay oportunidad para que el público pueda acudir a Santa Isabel.

Según nos han informado hoy se celebrará un partido de entrenamiento en Santa Isabel, del que saldrá la alineación para el sábado. Los jugadores circunstancialmente ausentes han llegado y así ayer tarde hemos visto en la Secretaría al gran guardameta Gómez, muy respuesto de su golpe sufrido en la cabeza el

## El ARENAL se desplazará el domingo a La Coruña, para contender con el FABRIL

Haciendo su sexta salida en la actual temporada el Club Arenal se enfrentará el próximo domingo en La Coruña al Fabril. Hacia ya tiempo que estos dos conjuntos no se encontraban. La última vez fué en la temporada que le valió a los herculinos su brillante ascenso y ahora ambos en la Tercera División disputarían nuevamente los puntos en juego.

Partido difícil para los compostelanos que aun no han conseguido ningún punto, aun cuando ello nada les preocupa por cuanto existe la seguridad de que al final todo quedará claro. Poco a poco se van puliendo defectos y ammorando el temor de encontrarse de cara a toda una Tercera División, donde militan equipos regulares, pero también potentes, dentro de una organización profesional auténtica. De todas formas los muchachos arenalistas van muy animados y dispuestos a dar batalla a los coruñeses, esperando que en esta ocasión la suerte les sea más propicia que en los últimos encuentros, como el reciente de Puenteareas víctimas de la d-astrota actuación del trinchera de turno y también, de los inocentes delanteros blancos, que malograron jugadas claras para decidir el partido por otorgada diferencia.

Añadido, pues, lo más admirable en estos entusiasmos chicos es su indomable ardor, entusiasmo y sentimiento de las derrotas, traducidos en algunos jugadores en ligümas a la terminación del último partido, como desahogo a no poder vengar de otra forma la tremenda actuación arbitral, reconocida por él mismo, con el ánimo de compensar en otra ocasión.

Por ello tenemos fe ciega en los bravos muchachos arenalistas, porque sienten las derrotas y por su cariño a los colores que visten y defienden en la mejor forma. ¡Animo!, muchachos, que aún queda mucha Liga por delante!

to de las derrotas, traducidos en algunos jugadores en ligümas a la terminación del último partido, como desahogo a no poder vengar de otra forma la tremenda actuación arbitral, reconocida por él mismo, con el ánimo de compensar en otra ocasión.

Por ello tenemos fe ciega en los bravos muchachos arenalistas, porque sienten las derrotas y por su cariño a los colores que visten y defienden en la mejor forma. ¡Animo!, muchachos, que aún queda mucha Liga por delante!

JUCA

### Dr. GALLEGO

OCULISTA  
Moderno tratamiento del Estrabismo y Ambliopía  
Rúa Nueva, 32  
Teléfono, 1180  
SANTIAIGO  
Miércoles, durante el verano. no consulta

### Juan García Filgueira

TALLER DE FONTANERIA  
de  
EL FERROL DEL CAUDILLO  
Coruña, 26, bajo.—Tel. 1763  
Especialidad en trabajos de zinc e instalaciones de agua con termo-lifón.  
Estudios y presupuestos gratuitos

Suscríbase a  
EL COPREO GALLEGO

## Doctor Luis Raposo

Miembro de las sociedades alemanas de Cirugía y Urología  
en las Clínicas de Madrid, Paris, Berán y Heidelberg.  
CIRUGIA GENERAL Y DE LA VIAS URINARIAS  
Euzerango, 26 Teléfono: 1400 Clínica: 3079 particular  
SANTIAGO DE COMPOSTELA

## Anuncios por palabras

- ALQUILERES**  
SE ALQUILAN máquin de escribir. Vidua de Romar. Calvo Sotelo, 17. Tel. 1203. Santiago.
- COMPRA-VENTA**  
EL RASTRO. Compra venta de ropas, muebles y objetos. Paso a domicilio. María, 106.— Ferrol.  
CASA se vende o arrienda en Vidán, propia para negocio. Razón: Aserradero Puente Vidán.  
SEMIILLAS seleccionadas para prados. Trébol - Alfalfa - Millá-Ray Gras. Ferreteria Agrícola.— Ferrol.  
VENDO solar en la zona de La Salud, 10, primero.— Ferrol.  
SE VENDE barco bajando en buen estado: eslora 12.50 - manga 3.05 - Puntal 1.46. Razón: Manuel Páizeteira.— Ferrol.  
VENDENSE dos mesas billar de carambolas, buen estado. Razón: esta Administración.— Santiago.  
COMPRO muebles, ropas y objetos usados. Avisando paso a domicilio. Canalejas, 142.— Tel. 2506.— Ferrol.  
CACHORROS raza pura TERRIER, se venden, incluso por parejas, en calle Olvido, 13. Santiago.  
**FINCAS**  
SE VENDE bajo y tercer piso. Informes: Pardo Bajo, 12-2.— Ferrol.  
SE VENDEN dos casas contiguas. Real, Esquina Arce. Razón: Sol. Núm. 187-1.— Ferrol.
- SE VENDE a un kilómetro de Santiago, finca cerrada a labrado, huerta, prado y monte pinar, con buenos edificios propios para industria. Superficie total 5 hectáreas, 89 áreas e sean 92 ferrados. Informes, don Francisco Barrero Salado. Campo de Gallo, 43.— Santiago.  
SE VENDEN solares Carretera Castilla, Avenida del Estadio y carretera Joane. Razón: Rubalcava, 26-2.— Ferrol.  
VENDO casa con terraza, piso libre. Razón: Rúa Nueva, 50. Teléfono 2271.— Santiago.  
SE VENDE casa céntrica, piso libre. Razón: Rúa del Viñar, 48-1.— Santiago.  
VENDO casa, pinto en La Graña, sitio céntrico. Informes Viviendas Marina, Atocha, 1. Pertería.— Ferrol.  
SE COMPRAN solares en Santiago. Informes: Apartado, 146.  
VENTA amplia casa, piso libre, todo confort, bien situada. Informes: Café Cantábrico.— Santiago.  
**PERDIDAS**  
PERDIDA gabardina caballero, entregar en esta Administración. Se gratificará.— Santiago.  
PERDIDA chaqueta punto, trayecto Rocha-Esclavitud. Gratificarse su entrega esta Administración.— Santiago.  
**VARIOS**  
ACADEMIA Conductores de Automóviles Fernando Rey. Enseñanza garantizada. Rápida obtención de carnet. San Andrés, 164-1.— La Coruña.  
INGRESO, Peritos Industriales y Náuticos Asignaturas - Matemáticas - Bachillerato - San Francisco, 13-3.— Ferrol.
- APRENDA Corte Confección, Academia Villarromos. Especialidad Vestidos, Abrigos, Alta Costura. Rúa... 17. Teléfono, 1390.— Santiago.  
HORNOS ELECTRICOS para Confeiterías.— Hornos giratorios para panaderías. - Calefiteras NUMBAR. - Máquinas lava vasos. - Cortadoras de fiambre - Balanzas y básculas - Medidores de aceite - Molinos para café - Frigoríficos y neveras - Arcas de caudales - Representante: Jesús Millarengo. Teléfono, 3267.— Ferrol.  
CLASES DE CULTURA GENERAL, Mecanografía y Taquigrafía, por horas. Genera Franco, 47-2.— Ferrol.  
SE NECESITA chicas labores domésticas sepa cocinar, teléfono 1503.— Santiago.  
ECONOMICAMENTE 50 dólares comprando su gabardina en la Factoría de Mugardos.  
PROFESORA titular, se ofrece para clases a domicilio. Razón: María. tupp. 127-2.— Teléfono. 127-2.— Teléfono.
- SE ADMITEN chicas para dormir o para pensión completa, con o sin derecho a cocina. Sitio céntrico. Razón esta Administración.— Santiago.  
PROFESOR MERCANTIL aceptaría CONTABILIDADES por horas. Informes: Castrón D' Ouro, 12, bajo derecha. Santiago.

## Un minero asturiano intenta la travesía a nado del Estrecho de Gibraltar

TARIFA, 9.— Después de varios días de espera, esta mañana, a las ocho, aprovechando las buenas condiciones meteorológicas, se ha lanzado al agua, en el estrecho de Gibraltar, el productor minero José Vitos para intentar cruzarlo a nado.

Mientras los prácticos hermanos Gurca, en un bote a remos, observaban el mar, Vitos se frotaba el cuerpo con grasa para aliviar los efectos de la frialdad del agua.

En el momento de la salida se hallaban en Punta Marroquí, a la derecha del Faro de Tarifa, el delegado provincial de Deportes de Educación y Descanso de Cádiz, don Fernando García Pro, que cronometrará la prueba; el señor Ruiz, de la ayuda de Marina, y un grupo de asturianos, que despidieron calorosamente a su paisano, a más de un gran número de curiosos.

Seguían al nadador, además del bote de los prácticos, el barco pesquero "España", en el que van el cronometrador, fotógrafos de Añil y aficionados a la natación.

Esta prueba, patrocinada por la Delegación Nacional de Educación y Descanso, ha despertado interés por tratarse de un productor minero de Méres que desde hace poco tiempo practica este deporte en mar abierto. Vitos comenzó la prueba nadando

en cros. Encontró el primer hilero, es decir, la primera corriente y la salvó con facilidad, pero poco después se enfrentó con otras que entorpecieron su marcha; a las nueve había avanzado dos millas de la costa, pero las corrientes le desviaban hacia el este más que a la nadadora catalana Montserrat, que en el pasado mes cruzó el Estrecho. Tres millas, aproximadamente llevaba recorridas a las 9.40, observándose desde esta costa que hacia la travesía normalmente. A las 10.05, se encontraba ya en el centro del estrecho, pero se acusaba algo la desviación hacia el este.—Alfil.

TARIFA, 9.— A las doce y diez de la mañana, el nadador asturiano Vitos que se lanzó al mar con el propósito de atravesar el estrecho a nado se encontraba a milla y media aproximadamente de las costas de Marruecos, a última hora se fué sos teniendo contra las corrientes que le arrastraban hacia el mediterráneo y según se observa con prismáticos desde esta costa las rompientes entorpecieron la llegada a tierra del nadador.

A las 12.35 se vió aunque un poco borroso por la bruma que se encontraba ya muy próximo a tierra africana.—Alfil.

## Record mundial de paracaidismo mejorado por un aviador ruso

WIPURI, 9.— El aviador ruso V. Zuyef, ha mejorado un record mundial de paracaidismo. Se lanzó desde un avión a 14.291 metros de altura y descendió 13.650 metros antes de abrir su paracaídas.

Zuyef posee otros dos records mundiales de aterrizaje de precisión.—Alfil.

## Atletismo Próximo internacional Bélgica-España

MADRID, 9.— Para el primer encuentro internacional Bélgica-España de atletismo (juniores) que se celebrará en las pistas de la Ciudad Universitaria, la Federación Belga, ha enviado la lista de los participantes que han de representar a dicho país y que son los mismos que han actuado últimamente contra Italia y Francia, esta última actuación el día 21 de julio pasado en Lieja.—Alfil.

**PAPELERIA COMPOSTELA**  
Almacén de papelería Y  
Objetos de escritorio  
Ventas al por mayor  
Cinco Calles, 2, Tel. 2217  
LA CASA DE LAS ESTILOGRAFICAS

**Doctor CARDAMA**  
Profesor de Cirugía de la Facultad de Medicina  
ESTOMAGO, INTESTINO, VIAS BILIARES  
Hórreo, 22-2. SANTIAGO  
Ed. El Ferrol; SANATORIO SAN JAVIER

**SASTRERIA**  
**Villar Sánchez**  
Economía - Calidad - Distinción  
Altas Novedades en Pañería  
Casas de Compostela, 2  
Teléfono, 1443  
SANTIAGO

**PERSIANAS**  
PRECIOS ECONOMICOS  
**Ferreteria COBELO**  
FERROL

**Academia de Corte y Confección Durán de González**  
PATENTADO  
Lo más nuevo, fácil y elegante. No tiene rival. El éxito de sus alumnos acredita su superioridad.  
Plaza de las Angustias 9  
FERROL

**Gonzalo Pintos Pena**  
Médico Cirujano del Hospital  
**RAYOS X**  
Conga, 3.—Teléfono, 1206  
SANTIAGO

# FERROL AL DIA

## El primer concierto de este curso de la Filarmónica Ferrolana

### Malcuzyński habla para nuestros lectores



La Sociedad Filarmónica Ferrolana había elegido a Witold Malcuzyński, el notable pianista polaco, para inaugurar el curso 1957-58, con lo que se había despertado gran interés y expectación.

Buena prueba de ello era el magnífico aspecto que presentaba la sala del Teatro Jofre con todas las localidades llenas desde bastante antes de la hora anunciada para el comienzo del concierto.

El pianista es un hombre muy pulcro y muy cuidadoso detalles estos que hemos podido comprobar personalmente ya que con frecuencia se agacha con todo detenimiento y estaba pendiente de las más mínimas octavas, colocación de piano, inclinación de la luz, etc., etc., etc., en una palabra de cuanto pudiera favorecer o entorpecer el mejor éxito de la jornada.

Había correctamente el español y así se lo hacemos notar. He pasado grandes temporadas en Sudamérica, por eso mi español es muy bueno, que se disculpará.

—Perfecto, no tiene nada que alegar en su defensa. —Precisamente sólo hace diez días que dejamos aquel continente. España es el principio de esta nueva temporada en Europa.

—Estuvo mucho tiempo en América del Sur? —Ahora cuatro meses seguidos. —¿Dónde actuó antes? —Otros cuatro meses en los Estados Unidos. Selimos de casa en febrero.

—¿Su residencia habitual? —Suiza. A donde iremos después de actuar en Francia. —¿Para descansar? —Descansaré un poquito (quiero respetar el diminutivo empleado), para trabajar, también es necesario. —¿Le gustaría volver a Polonia? —Siempre es agradable volver a donde uno ha nacido y pasado los gratos años de una infancia que no tiene igual.

—¿Lo hará? —De momento debo atenderme a los compromisos adquiridos, ellos no suelen dejar tiempo para sentimientos. —Se le considera como uno de los mejores intérpretes de Chopin, ¿es éste su músico preferido? —Yo no tengo preferencias por

los músicos, sino por ciertas composiciones.

—Según eso... —Yo toco sólo lo que me gusta, no me importa tendencia, ni origen, buena prueba es el programa que hoy he presentado al público que es bien ecléctico.

—En efecto, ¿Chopin y los románticos gusta más a las mujeres que a los hombres? —Comprendo el alcance de su pregunta y puedo asegurarle que no hay tal diferencia, la música de los románticos Chopin, Schubert, Chuman y el propio Liz, gusta por igual a hombres y mujeres, lo contrario sería incurrir en un lamentable snobismo.

—¿No es la primera vez que le hacen esta pregunta? —Tan directamente sí, pero en cambio he oído y leído comentarios diversos sobre el particular, que no tienen razón de ser.

—¿Se refiere usted a los que sólo creen que lo moderno es lo mejor? —En efecto, existen opiniones y criterios muy respetables, pero los que opinan de la forma que usted ha indicado creo que en el fondo no son sinceros consigo mismos.

D. Cándido Vigo llega a visitar y saludar al pianista felicitándole, en aquel momento la charla se desvíala un poco.

Lo de Prokofieff es agotador —dice el Presidente de la Filarmónica. —Sí, y al principio suena un poco raro. Es sin duda la primera vez que aquí se ejecuta esta Sonata.

—En efecto, pero el público la ha acogido muy bien. —Hace falta escucharla varias veces para llegar a captar sus bellezas, que indudablemente las tiene.

—¿Le gusta nuestro piano? —No es un gran oído, pero está muy bien de calidad, me gusta, y a mi esposa también, y es más exigente que yo.

—¿Pianista también? —Sí, pero ahora no actúa en recitales y conciertos. —Es natural, tendrían que estar siempre separados.

—Así es, y eso no es agradable. El Dr. Vigo se despidió. Nosotros ya hemos agotado nuestro tiempo, no obstante preguntamos: —¿Conoce la música española? —Bastante, y tengo muchas cosas incluidas en mi repertorio, he conocido y tratado personalmente a Falla una gran figura.

Mientras termina el último sorbo de té recoge de manos de su esposa una guía de ferrocarriles. —No mire, me dice, viajamos en mi coche, me gusta un poco la comodidad y la independencia, me gusta viajar con cierta flexibilidad buscando los lugares típicos por el paisaje y por la comida. No me gusta la de los hoteles de ninguna parte prefero el tipismo.

En ese aspecto en España encontrará una gran variedad. —Ya lo vamos notando, y nos place. —Un ruego final, ¿quiere darme una fotografía para nuestros lectores? —Encantado.

Las peticiones se multiplicaron a partir de aquí, pero nosotros logramos la nuestra como podrán observar, y con ella el más cordial saludo del matrimonio Malcuzyński para todos ustedes.

EMILIO ALCIRA.

## Las elecciones sindicales locales se celebrarán el próximo domingo, día 13

### Elegibles y electores que participarán en las mismas

En las elecciones sindicales que tendrán lugar el próximo domingo, día 13, en los salones de la Casa Sindical Comarcal, se designarán los vocales sociales —representantes de los trabajadores— y los vocales económicos —representantes de las Entidades de Labradores y Cofradías de Pescadores.

Para las Secciones Económicas, son electores y elegibles todas las empresas que pertenezcan a las distintas entidades sindicales dentro del grupo de producción en que están encuadradas.

Para las Secciones Sociales o representación de los trabajadores, dado su mayor número, son elegidos aquellos que hayan sido proclamados candidatos por la Junta Provincial de Elecciones Sindicales y cuyos nombres, estarán expuestos hasta el día 13 en el tablón de anuncios de la Casa Sindical Comarcal.

Para esta elección de Vocales de Secciones Sociales, son electores: a) Los Enlaces Sindicales elegidos el pasado mes de septiembre en las empresas con censo superior a cincuenta tra-

bajadores, que emitirán su voto como compromisarios de sus compañeros de trabajo; b) Todos los demás trabajadores de empresas con censo inferior a cincuenta productores.

Los productores que han resultado elegidos como Enlaces Sindicales en las empresas de más de cincuenta productores, deberán personarse en el salón de actos de la Casa Sindical Comarcal, hoy, jueves, día 10, a las once horas, a fin de recoger en solemne acto público las credenciales que les facultarán para su cometido de Enlace Sindical.

El Delegado Comarcal de Sindicatos, Santiago Eva López,

### LAMPARAS DE ADORN

Todos estilos Comedor, sala, hall, etc.

CASA SIGMA Sagasta, 14-16 FERROL

### REGISTRO CIVIL

Nacimientos. — Antonio Francisco García Rojo, Purificación Ferreiro Pern s, Carlos Manuel Barreiro Carrodeguas, Manuel Francisco Argueso Lamas, Isabel González López y José Ángel López Greña.

Defunciones. — Isidro Franco Bouza, con Juana González Rodero. Defunciones. — Isidro Franco Bouza, de 55 años, y Aurea Mejuto Varela, de 37 años.

### COCINAS ELECTRICAS

Todas marcas y tipos

CASA SIGMA Sagasta, 14-16 FERROL

### Disposiciones de Marina

Se modifican los reglamentos provisionales de Apuntadores y Telegrafistas, en la forma que se indica. —Se dispone pase destinado al Estado Mayo de la Armada, el teniente de navío don Guillermo González de Aledo y Rittwagen.

—Se conceden cuatro meses de segunda licencia colonial, al capitán de fragata don José López Aparicio García.

—Se destinan a la fragata "Vasco Núñez de Balboa", al mecánico segundo don Juan Couto Rodríguez.

—Se concede la Medalla de Sufrimientos por la Patria, al marino licenciado, de la dotación del buque hidrográfico "Toño", Diego Martínez Mata.

### Ollas exprés a presión

Todas marcas y tamaños

CASA SIGMA Sagasta, 14-16 FERROL

### ¿Quiere V. comer bien?

Cantón 54 y Canaleja, 43 Teléfono 1213 Visite el restaurante "FORNOS" EL FERROL DEL CAUDILLO

Suscríbase a LA NOCHE

MOSQUERA PREGUNTOIRO, 21 - TELEFONO 1127 Recuerde este nombre antes de hacer su compra ¡Ahorrrará dinero! Vea su exposición de artículos varios

## LA BOLSA

### COMENTARIO FINANCIERO

La escasa asistencia que mostró la demanda al cierre de la sesión del martes se ha traducido, en la sesión de ayer en una oferta generalizada, con papel en todos los correos. Naturalmente, las cotizaciones han sido contrarias, con numerosos retrocesos entre uno y ocho enteros pasando de esta cifra, Eléctrica Madrileña, con ocho y medio; Fuerzas Eléctricas de Cataluña, con nueve; Iberduero, Moncabril, Alcázar y Explosivos, con diez; Minas del Rif, con quince y Unión Fénix, con veinticinco. Solamente hubo cinco avances, el mayor de cinco enteros en Naval Preferentes. Al cierre, la postura seguía siendo vendedora.

BANCOS		Ponferosada ... ..	801,-
Credito Industrial ...		MONOPOLIOS	
España ... ..	210,-	Campa ... ..	226,-
Exterior ... ..	775,-	Tabacalera ... ..	189,-
Banesto ... ..	435,-	NAVALES	
Hipotecario ... ..	896,-	Ordinarias ... ..	200,-
Central ... ..	378,-	Levante ... ..	243,-
H. Americano ... ..	700,-	Preferentes ... ..	220,-
ELECTRICAS		Transmediterránea, ...	216,-
Fecsa ... ..	268,-	QUIMICAS	
Leonesas ... ..	223,-	Cedre ... ..	151,-
Langreo ... ..	250,-	Resinera ... ..	199,-
Viesgo ... ..	248,-	Energías Aragonesas ...	254,-
FENOSA ... ..	235,-	Explosivos ... ..	400,-
Cantábrico ... ..	212,-	Petróleos ... ..	775,-
Chorros ... ..	160,-	Hidrobita ... ..	227,-
Española ... ..	317,-	Unión Química ... ..	360,-
Iberduero ... ..	340,-	SIDERO-METAL	
Sil ... ..	276,-	Hornos ... ..	297,-
Sevillana ... ..	175,-	Aurillar FF. CC. ... ..	567,-
Nansa ... ..	169,-	Sania Bárbara ... ..	244,-
Madrileña ... ..	227,-	M. y Construcciones ...	239,-
Moncabril ... ..	180,-	C. Metalicas ... ..	180,-
ALIMENTACION		M. Metalicas ... ..	196,-
Agulla ... ..	654,-	VARIAS	
Azucarera General ...	213,-	G. Inversiones ... ..	195,-
Ebro ... ..	506,-	Isa ... ..	137,-
CONSTRUCCIONES		Papelera Reunidas ...	223,-
Hidrociivil ... ..	152,-	Eléctricas ... ..	345,-
Dragados ... ..	210,-	Marcom ... ..	140,-
Encinar Reyes ... ..	139,-	Petasa ... ..	290,-
In. Metropolitana ...	205,-	Sniace s. d. ... ..	410,-
Urb. Metro ... ..	585,-	Metro ... ..	179.50
Urbis ... ..	219,-	Aviaco ... ..	133,-
MINERAS		Fasa ... ..	380,-
Rif ... ..	795,-	Seat ... ..	266,-
Pelguera ... ..	390,-		
Guindos ... ..	293,-		

C. BRIONES CIRUGIA GENERAL HAYOS X Horreo, 7-1.º Telf. 2222 Domicilio: Telf. 1266 SANTIAGO

Dr. R. Alsina Gómez-Ulla CIRUGIA GENERAL Especialista del aparato digestivo calle Nueva, 10-4º Teléfonos 1184 y 1125 SANTIAGO

¡ATENCIÓN! Brillantes, diamantes, perlas, oro, plata, platino, por necesitar paga mucho LA OCASION Canalejas, 118 FERROL

Cocinas eléctricas EDESA CON HORNOS OCUPAN POCO ESPACIO Delegación: Depósito Vda. de Pedro Fernández e hijos Instalaciones eléctricas FERROL

PRIMER ANIVERSARIO de la señora

Doña Fiomena Ruanova ROSARIO Que descansó en el Señor el 10 de Octubre de 1956, habiendo recibido todos los Auxilios Espirituales R. I. P. El novenario de Misa que darán comienzo hoy, en la S. I. C. (Altar Mayor), a las ocho y media, serán aplicadas por su eterno descanso Sus hijas, Carmen y Laura González Ruanova, ruegan a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a alguna de dichas Misas, por lo que vivirán agradecidas. Santiago, 10 de Octubre de 1957.

EL SENOR † Don Daniel Ferreiro Seoane Falleció cristianamente en el día de ayer D. E. P. Su esposa, Alicia Chorén Fandiño; hijos, Daniel, Elvira y José Ramón; padres, Manuel Ferreiro Roo y Elvira Seoane Crespo; sobrinos, primos y demás familia suplican a sus amistades lo encomiendan a Dios en sus oraciones y asistan a los funerales que por su eterno descanso, tendrán lugar en el día de hoy, a las once, en la iglesia de San Miguel, así como a la conducción de sus restos mortales al cementerio de Boisaca, a las seis y cuarto, favores por los que anticipan las más expresivas gracias. CASA MORTUORIA: Espíritu Santo, 8. Santiago, 10 de Octubre de 1957. Funeraria Apóstol Santiago, Gral. Franco, 11, bajo

EL SENOR † D. Daniel Ferreiro Seoane Falleció cristianamente en el día de ayer D. E. P. Sus compañeros de trabajo en la Empresa, ruegan a sus amistades le encomienden a Dios en sus oraciones y asistan a los funerales que, por su eterno descanso, tendrán lugar en el día de hoy, a las once, en la iglesia de San Miguel, así como a la conducción de sus restos mortales al cementerio de Boisaca, a las seis y cuarto, favores por los que anticipan las más expresivas gracias. Santiago, 10 de Octubre de 1957. CASA MORTUORIA: Espíritu Santo, 8.

EL SENOR † Don Daniel Ferreiro Seoane Falleció cristianamente en el día de ayer D. E. P. SUS JEFES DE EMPRESA, RUEGAN a sus amistades le encomienden a Dios en sus oraciones y asistan a los funerales que, por su eterno descanso, tendrán lugar en el día de hoy, a las once, en la iglesia de San Miguel, así como a la conducción de sus restos mortales al cementerio de Boisaca, a las seis y cuarto, favores por los que anticipan las más expresivas gracias. CASA MORTUORIA A: Espíritu Santo, 8. Santiago, 10 de Octubre de 1957.

LA SENORA † Doña María Casteireiro Vira Falleció a la edad de 85 años en su casa de Maniños D. E. P. Sus hijas, Avellina Romay y Aurora Pena; hijos políticos, D. Jesús Dapena Calazas y D. Manuel Piñero Méndez; nietos, D. Fermín Dapena, Nicolás y Jesús Piñero; nietos políticos, bisnietos, sobrinos y demás familia, ruegan a las personas de su amistad y piadosas una oración por su alma, así como a la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial de Franza (El Seijo) acto que tendrá lugar hoy, jueves, día 10, a las cuatro de la tarde, por cuyo favor les anticipan las gracias. CASA MORTUORIA: Maniños (frente a la Escuela Nacional) Maniños, 10 de Octubre de 1957. (Gran Funeraria)

PRIMER ANIVERSARIO DEL SENOR † Don Juan Golpe Paadín Falleció el día 11 de Octubre de 1956 D. E. P. Las Misas que se celebrarán mañana, viernes, día 11, a las ocho, ocho y media, y nueve y media, las dedicarán sus familiares por el eterno descanso de su alma, en el Santuario de Nuestra Señora de las Angustias (PP. del Corazón de María). El Ferrol del Caudillo, 10 de Octubre de 1957.

EL SENOR † Don Manuel Montero Mosquera Falleció en el día de ayer a los 68 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos, en su casa de San Mamed de Ferreiros. D. E. P. Sus hermanas, doña Andrea y doña María Montero Mosquera; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes RUEGAN la asistencia a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán hoy a las once en la iglesia parroquial de San Mamed de Ferreiros y a la conducción del cadáver al cementerio de dicha parroquia, por cuyos favores les quedarán muy agradecidos. San Mamed de Ferreiros, 10 de octubre de 1957.

# Los Estados Unidos, en Europa

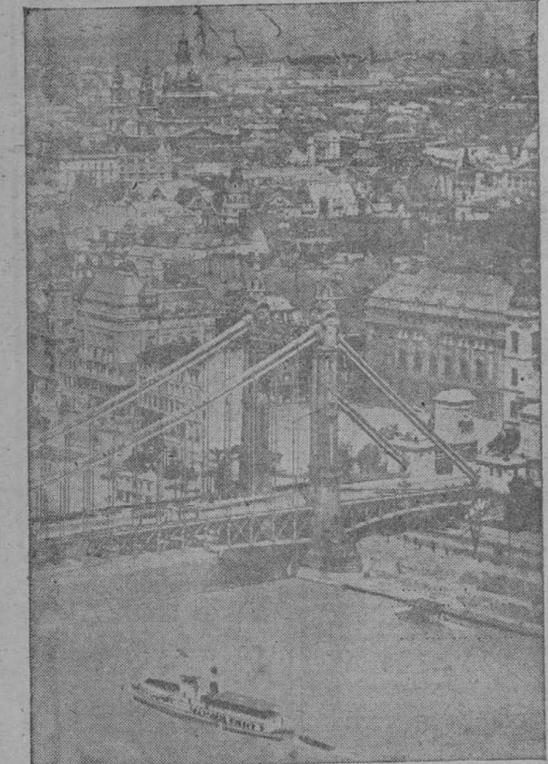
## HUNGRIA ALEMANIA

### Dinero con una condición: la paz

Abramos aquí un paréntesis. Se dice que la actitud de los Estados Unidos en la cuestión de Suez no dejó de tener que ver con las elecciones presidenciales de noviembre de 1956. No sólo es esto falso, sino incluso contrario a lo que ocurrió. Tres días antes de dichas elec-

Todo lo que precede no significa que el asunto egipcio haya concluido. Egipto, territorio no asociado a nuestra defensa, sino país en trance de decidirse en uno u otro sentido, no deja de ser juez soberano en lo que concierne a las decisiones relativas a su pro-

Que los principios de la política americana se han aplicado en Corea lo mismo que en Egipto, es lo que se ha esforzado en demostrar en dos artículos precedentes. Andrés Kostolany, uno de los expertos financieros más lúcidos de los Estados Unidos. Esta "paz del dólar" ¿cómo se manifiesta en Europa? He aquí el tema de este nuevo artículo. Nuestros lectores tendrán así ocasión de ver cómo Andrés Kostolany responde a las críticas hechas con mucha frecuencia a la diplomacia de su país, y juzgar el valor de sus respuestas.



Budapest sobre la que se centró el interés del mundo entero, en una de sus perspectivas más popularizadas.

ciones. Eisenhower rehusó dejarse influenciar por el interés que el bloque judío americano tenía en los destinos de Israel, bloque muy importante e influente, lo mismo que por otra parte Truman, cuando los sucesos de Corea, no se dejó influenciar por el histerismo de la opinión pública americana, al destituir, con disgusto de aquella, al general Mac Arthur. Es, que tanto uno como otro hombre antepusieron a cualquier otra consideración el interés de la paz, aur a riesgo de una cierta impopularidad.

En ambos casos, los dos presidentes desafiaron no solamente a la opinión pública, sino que hicieron frente a una verdadera histeria. Truman en su propio país, Eisenhower en sus aliados. Tal el papel y tal la verdadera grandeza del hombre de Estado digno de tal nombre.

De la misma manera Eisenhower no se deja influenciar tampoco por una gran parte de la Prensa de la costa Este de los Estados Unidos y de la opinión pública, sobre todo neoyorkina (exteriorizada principalmente en la actitud del alcalde de Nueva York) en sus relaciones con el rey Saud. Mantuvo y continúa manteniendo las relaciones más amistosas con el rey de Arabia, independiente del régimen interior de aquel país, y ello en interés de la paz (y no de los acionistas de las sociedades petrolíferas, como se ha dicho...). Cierto, Saud manifiesta sentimientos obstinadamente antisionistas, llegando hasta la prohibición del envío de soldados judíos a las bases americanas en Arabia. Pero, ¿qué hacer? ¿Retrasar esas bases, tan importantes estratégicamente, por semejante fruslería? No. Cuando se hace la guerra, por "fria" que ésta sea, son inevitables las "chinitas" de este género. En el curso de la guerra mundial no se han hecho en Norteamérica, por engorrosas que fueran, ciertas discriminaciones raciales de ascendencia japonesa? La máquina colosal que constituyen los asuntos interiores y exteriores americanos es dirigida siempre como una empresa privada. La acogida hecha por Washington al rey Saud puede compararse con la que haría al presidente de la General Motors a uno de sus concesionarios de provincias o del extranjero. ¿Qué mal hay en ello? Fue desde esta fecha que Saud se ha manifestado como el principal agente de la diplomacia americana en Oriente Medio.

plia suerte. Es incluso libre de aceptar de cualquiera los aprovisionamientos de armas. Pero su actitud influirá sobre la de los Estados Unidos con respecto a él. Si Egipto —con o sin Nasser— adopta una posición conciliadora y hace patente su deseo de no dejarse aprisionar por ambiciones odiosas o comprometedoras, disfrutará de los beneficios de la política del dólar. Si escoge otro camino, no sólo deberá renunciar a esta ventaja, sino que todos los medios "pacíficos" serán puestos en marcha para desprestigar a Nasser a los ojos de las masas árabes. Y, aún en ese caso, será al dólar a quien incumbirá el papel principal...

En Europa, ¿qué podrá ser el plan americano? La línea de demarcación es también aquí tan clara como viable y apenas cabe error o

duda; no se confunde con el famoso "telón de acero", con las fronteras de los países miembros del Pacto del Atlántico, del Pacto de Varsovia y de los países neutrales? La diplomacia americana se ha apuntado un tanto al obtener que la U. R. S. S. se haya retirado del territorio austriaco. Claramente, se dirá que Austria, considerada como neutral, constituirá un territorio no sometido, y por consiguiente que la U. R. S. S. aun debería haberse retirado de él antes; pero los pretextos para no hacerlo no le eran difíciles de encontrar. Fue, en efecto, el nuevo espíritu nacido de la Conferencia de Ginebra lo que por fin le ha incitado a ello.

#### EL PASIVO HUNGARO

La lucha llevada hasta el grado permitido que hemos señalado (por los medios pacíficos de la propaganda, de la radio, la Prensa, etc...) ha permitido obtener si no un cambio del estatuto de los países interesados, por lo menos un debilitamiento de la influencia soviética. Nos referimos a Hungría y Polonia. En ambos casos, hubo al principio explosiones interiores. En ambos casos, los Estados Unidos adoptaron una actitud nítida y sin equívocos, que traducía el respeto a los acuerdos, la ausencia de su parte de toda voluntad de intervención. Se le reprochó amargamente. Lo que es ovidar que los Estados Unidos persiguen al mismo tiempo una política humanitaria que procura reducir los daños y sufrimientos de las poblaciones más allá del telón de acero. La mejor manera de hacer esto no era precisamente demostrar a la URSS esta voluntad de no intervención, animándola así a alojar su acción sobre las poblaciones dichas, conservando al mismo tiempo su guarnición militar.

Las represiones brutales a que se entregó la U. R. S. S. en Hungría, estaban, en efecto, pensadas contra los Estados Unidos, y es indudable que toda la intervención directa de éstos en el drama húngaro hubiera todavía agravado las cosas. Es justamente en la medida en que los americanos convencieseran a los rusos de su voluntad de no intervención, que podía esperarse una dulcificación de la situación en Hungría. Desgraciadamente, quizá a la luz de los acontecimientos de Egipto, a la U. R. S. S. le resultaba en aquel momento particularmente difícil convenecerse... No obstante, los sacrificios húngaros no habrán sido vanos; en el plano mundial, habrán mostrado de manera patente la suerte que la URSS

reserva a sus aliados o satélites en caso de "desobediencia"; en el plano nacional habrán valido a Hungría un prestigio en ningún modo despreciable, y, en fin, al revelarse a la U. R. S. S. bajo el aspecto de una amiga peligrosa y hasta una enemiga en potencia, Hungría tiene un "pasivo", está tarada a los ojos de los rusos quienes, el día de la discusión final con los Estados Unidos, muy bien podrían mostrarse dispuestos a desembarazarse de ella, viendo en la misma como una eventual moneda de cambio de la que vendría desprenderse sacando de la compensación el máximo de partido. Y en el caso de Hungría todavía, como hemos dicho a propósito de los acontecimientos de Egipto que se desarrollaban por otra parte simultáneamente, la U. R. S. S. no era ni lo bastante fuerte para soportar el ser tocada en su prestigio, ni lo bastante débil para ser obligada a tolerarlo. La denuncia unilateral del Pacto de Varsovia por parte de Hungría y el abandono de las minas de uranio por los rusos eran algo inconcebible.

En Polonia, donde las cosas no han tomado ese carácter dramático, el control de la situación no ha dejado de estar nunca en manos de Gomulka, quien ha sabido capear y tranquilizar a la U. R. S. S. que al fin cedió al deseo polaco de liberación. Primera consecuencia de la más alta importancia: sin oposición de la U. R. S. S., Polonia ha pedido a los Estados Unidos y obtenido de ellos una ayuda financiera, lo que constituye un hecho nuevo de primera magnitud, lleno de posibilidades ulteriores. No se excluye que este paso corte la cohesión del "corazón sanitario" soviético, incitando a ciertos elementos en Checoslovaquia a inspirarse, aunque tímidamente, en el ejemplo de Gomulka para disfrutar igualmente de los beneficios del dólar y de una cierta independencia.

#### LA REUNIFICACION DE ALEMANIA

El problema número uno en Europa sigue siendo evidentemente el de Alemania y su reunificación. No intentamos aquí anticiparnos al desarrollo de los acontecimientos, pero es permitido adelantar que si un día los Estados Unidos:

- 1) Llegan a convencer a la U. R. S. S. de que una "guerra pequeña" en esta parte del mundo degeneraría automáticamente en "guerra total";
- 2) Que el potencial atómico americano sería suficiente para hacerla retroceder en todo caso (PASA A QUINTA PAGINA)

# EL CORREO GALLEGO

Frente a la crisis-moral de Occidente

## La Iglesia polaca ha sabido triunfar sobre el comunismo

### Aunque el régimen de Gomulka continúe estando a las órdenes de Moscú

Por Antonio de Albertia



Smoking de rigor para los invitados de Tito y su señora. Ercepción para Gomulka (detrás), en cuyo honor se dió la fiesta con ocasión de su reciente visita a Yugoslavia.

Con intención o sin ella, lo cierto es que la política de Kruschev ha facilitado la penetración del comunismo en el mundo islámico; la evolución política experimentada en el Oriente Medio y en parte del

Norte de África, desde hace poco más de un año, constituye una manifestación bien elocuente en favor de esta afirmación.

Mas la doctrina de admitir "múltiples caminos" para alcanzar el socialismo también tuvo su contrapartida: el "Ochubre polaco", la gesta de los patriotas húngaros y el resurgir del espíritu nacional en algunas de las Repúblicas soviéticas, puso en trance de muerte la carrera política de Kruschev y en verdadero peligro la cohesión de la URSS.

El retorno a las antiguas prácticas del stalinismo, allí donde fué preciso la eliminación de los políticos disconformes y el mantener enhiesta la bandera prosoviética en favor de los países víctimas del colonialismo e imperialismo occidental, han dado lugar a un balance político de difícil calificación, pues si bien la "rusificación" en China y Europa ha sufrido un sensible retroceso, el avance del comunismo soviético en los países árabes abre las puertas a la influencia soviética en el inmenso Continente Negro, el país donde posiblemente se decida el futuro de nuestra civilización europea.

#### DESCONCIERTO OCCIDENTAL

Y todo esto sucede ante la mas lamentable desunión y desorientación política en el mundo occidental. Norteamérica, con su vacilante "doctrina Eisenhower", ha puesto una vez más de manifiesto la inepticia del dólar para resolver determinados conflictos. Europa, nuestro padecido Continente, vive concentrado en sí mismo buscando su perdida potencia económica en el proyectado Mercado Común y su cohesión política, que puede depender, en gran parte del rumbo que Alemania tome a raíz de las actuales elecciones.

Ehtratanto, el mundo distrae sus preocupaciones mediante la lectura de las brillantes y agresivas intervenciones de los representantes de uno y otro bloque en las sesiones que se están celebrando en la Asamblea de las Naciones Unidas.

En tal situación, no debe extrañarnos que se produgian las posturas políticas unilaterales más diversas. Así, por ejemplo: a un monarca, cuyo futuro depende de la contención del comunismo soviético, le vemos abstenerse de tomar partido en el problema húngaro con el posible propósito de no dañar la inexistente unidad árabe; a un marxista comunista, cuya línea de conducta consiste en traccionar alternativamente a orientales y occidentales, se le proporciona la ayuda económica que precisa para poder mantener a su pueblo bajo la dictadura del nacional-comunismo, fórmula ésta tan repulsiva y quizá más peligrosa para Occidente que el propio imperialismo soviético.

Y es que los occidentales, cual si careciesen de la energía vital suficiente para imponer en el mundo sus propias normas de conducta, se limitan a conformarse con los aparentes fallos del contrario.

Las disensiones políticas que periódicamente se producen entre los jefes del Kremlin, se siguen desde Occidente con la ansiedad propia del que cree que es de Moscú de donde tiene que venirnos la tan deseada solución a la angustiosa inestabilidad que padecemos.

#### ENTREVISTA GOMULKA-TITO

Si un día se reúnen personajes de la talla de Gomulka y Tito, los políticos del lado de acá del telón de acero empiezan a especular sobre la posibilidad de que tal entrevista se haya realizado a espaldas de Moscú y en las posibles consecuencias políticas que esto podría traer consigo. Sus discursos y manifestaciones públicas se observan con microscopio, y tan pronto se llenan de optimismo por el aire independiente del mariscal Tito, como decaen su ánimo por el tono prosoviético adoptado por Gomulka.

Y es que cuando se pierde la propia personalidad, se deforman los hechos de modo lamentable.

Volviendo sobre la reciente entrevista de Belgrado, nada más lógico que la actitud observada por cada uno de los interlocutores. Mientras Tito posee libertad de movimientos por el incondicional apoyo (PASA A QUINTA PAGINA)

de un posible bebedor. Y todos los cuidados que se extremen con una persona cuyo carácter se observe débil serán pocos. Por un misterio especialísimo, la debilidad de voluntad o de carácter conduce mucho más fácilmente a beber y no poder dejarlo, que a estudiar y no poder dejarlo.

## La embriaguez a la primera copa y el deseo irresistible de beber

Sucede en innumerables ocasiones. Un señor entra en un bar, perfectamente serio, perfectamente respetable. Tiene la cara tan seria y tan respetable que nadie diría que se hubiese tomado ni una gota de mosto con seltz. Y no la ha tomado. Pues bien; el señor que no ha bebido, se toma respetablemente un vasito de vino, a sorbos pequeños. Y apenas empieza el segundo, está tan borracho que da verdadera pena.

Lo ocurrido es muy fácil. Para nuestro hombre, la primera copa resulta que es precisamente la copa de más.

LA EMBRIAGUEZ PATOLOGICA Según cita el doctor Romero Valdespino en su libro "El alcoholismo" —editado en la serie de "La Salud" de los cuadernos educativos de la Comisaría de Extensión Cultural— la embriaguez patológica es la que así se denomina y que se produce en personas anormales, con una marcada intolerancia aun bebiéndolo en mínimas cantidades. Las consecuencias son semejantes a la borrachera del juerguista más consumado. Entre los motivos para esa intolerancia, se agregan los siguientes:

En los hijos de alcohólicos; por el abuso anterior y crónico en la bebida, o por haber padecido alguna enfermedad; en las personas que

se hallan convalecientes de una enfermedad infecciosa, o que acaban de estar sometidas a grandes esfuerzos mentales o físicos; en personas histéricas, epilépticas o con alguna otra anomalía.

Las causas pueden ser esas y, hasta cierto punto, no puede considerarse al sujeto responsable, sobre todo en los casos de herencia o en los convalecientes, o en los que han desarrollado ese trabajo excepcional. Sin embargo, las consecuencias son exactamente las mismas porque la embriaguez patológica tiene los mismos síntomas que cualquier borrachera, con una agravante: que los síntomas son mucho más agudos, y que los trastornos son graves, con alteraciones mentales, manías, visiones, ataques, agitación violenta, etc. Y es algo perfectamente claro que, a los ojos de los demás, y en las consecuencias, lo mismo da que el promotor de un hecillo lo sea por haber ingerido un "chato" o un litro de vino. Lo mismo supone que el caballero respetable embriagado con su copa de coñac que algunos bárbaros que, por una simple apuesta, son capaces de beberse íntegra una botella, poniendo en peligro inmediato su vida.

#### EL DIPSOMANO

Se ha instalado siempre en que,

frente al alcoholismo, la mejor de todas las soluciones se halla en no empezar, en no adquirir el hábito, convirtiéndolo en vicio.

Tomar una caña, una copa de cuando en cuando, no dañan a una persona sana. El peligro está, como ya señalamos, en que el atractivo de la bebida de que se trata lleve a otras copas, a otros días, a la costumbre. Porque sucede en muchos casos que luego, esta pasión adquirida por la bebida se convierte en algo irresistible, llegando a la dipsomanía: al borracho habitual. El dipsomano es un ser anormal, que por una voluntad muy débil o nula, no puede reprimir el deseo de tomar alcohol. Esto que para el dipsomano se ha convertido en una necesidad la lleva cada vez a cantidades mayores de bebida y a todos los desastrosos efectos que esto acarrea.

Atención especial a los débiles de voluntad, a los que sufren alguna perturbación mental por ligera que sea. En la práctica, todo el mundo alguna vez bebe, o lo hace de cuando en cuando. Y, sin embargo, no todo el mundo es borracho. El borracho habitual, el dipsomano, son en todos los casos —sin ninguna excepción— débiles de la voluntad o perturbados. En el propio seno de la familia empieza la vigilan-



En el curso de la guerra mundial no se han hecho en Norteamérica, por engorrosas que fueran, ciertas discriminaciones raciales de ascendencia japonesa? La máquina colosal que constituyen los asuntos interiores y exteriores americanos es dirigida siempre como una empresa privada. La acogida hecha por Washington al rey Saud puede compararse con la que haría al presidente de la General Motors a uno de sus concesionarios de provincias o del extranjero. ¿Qué mal hay en ello? Fue desde esta fecha que Saud se ha manifestado como el principal agente de la diplomacia americana en Oriente Medio.